



Vereinsjournal des FC Rot-Weiß Erfurt · Saison 2016/2017
14. AUSGABE · 29. Spieltag · 25. März 2017 · 14 Uhr · Steigerwaldstadion · Preis: 1€

EXPRESS



Heute zu Gast

1. FSV Mainz 05 II

Interview und Poster
Mikko Sumusalo

Auswärtsfahrt
Auf nach Magdeburg



Offizieller
Druckpartner
des FC RWE

Thüringer
Energie



**SWE**

Stadtwerke
Erfurt Gruppe

GEMEINSAM GEWINNEN.

Die Stadtwerke Erfurt Gruppe unterstützt den FC Rot-Weiß Erfurt und ist Premium-Partner des Nachwuchsleistungszentrums.

Starker Charakter und innere Geschlossenheit in der Mannschaft sowie im gesamten Verein!



Liebe Fans des FC Rot-Weiß Erfurt,

zum heutigen Heimspiel gegen die zweite Mannschaft des FSV Mainz 05 darf ich Sie recht herzlich im Steigerwaldstadion begrüßen.

Mit einem Sieg kann unsere Mannschaft einen ganz entscheidenden Schritt in Richtung Klassenerhalt vollziehen. Aber Vorsicht, für die Mainzer geht es fast schon um die letzte Chance mit einem „Dreier“ noch einmal in die Nähe der rettenden Plätze zu gelangen. Uns erwartet also eine hart um-

kämpfte Partie, bei der beide Mannschaften alles in die Waagschale werfen werden, um ihre Ausgangsposition zu verbessern.

Aber unabhängig vom heutigen Ergebnis sind wir vom Klassenerhalt überzeugt. Zu beeindruckend hat unser Team in der Vergangenheit immer wieder auf Rückschläge reagiert. Die Mannschaft beweist dabei ihren guten Charakter und ihre besondere innere Geschlossenheit. Dies ist ein Zeichen dafür, dass unser Manager und das Trainerteam bei der Auswahl der Kaders, trotz vom Budget vorgegebener enger Grenzen, eine gute Auswahl getroffen und eine charakterstarke Truppe zusammengestellt haben. Dafür sind wir sehr dankbar!

Neben dem Klassenerhalt auf dem Platz, müssen wir auf Vorstandsebene jetzt die wirtschaftlichen Voraussetzungen schaffen, um für die nächste Saison erneut die Lizenz zu bekommen. Natürlich wollen wir den Profifußball in Erfurt erhalten. Aber alleine ist das nicht mehr zu schaffen! Neben den Verhandlungen mit der Arena GmbH über eine wettbewerbsgerechte und für uns zahlbare Pacht, werden wir weitere Maßnahmen einleiten, um die Gesamtsituation für unseren Club zu verbessern. Dabei ist das ganze Umfeld aufgefordert zu zeigen, dass wir alle ge-

meinsam RWE im nächsten Jahr in der dritten Liga sehen wollen. Daher benötigen wir die Solidarität alle Freunde des Vereins, um es wirklich zu schaffen. Lasst uns alle im Verein die gleiche innere Geschlossenheit zeigen, wie es uns die Mannschaft in diesen Wochen so vorbildlich vorlebt.

Dabei müssen wir auch wieder sukzessive den Etat für die erste Mannschaft erhöhen. Nur so können wir die sportliche Perspektive verbessern. Wir wollen nach der Einigung über einen Pachtvertrag die vielen Möglichkeiten durch die neue Arena auch nutzen und in Erfurt eine neue Fußballbegeisterung wecken. Trotz aller Probleme und Schwierigkeiten – wir geben nicht auf und kämpfen täglich weiter um die Zukunft des Vereins! Wie Sie uns dabei unterstützen können und welche Möglichkeiten auch Ihnen die neue Arena bietet, stellen wir in den nächsten Tagen, im Rahmen einer großen Kampagne, exklusiv vor.

Aber zunächst gilt erst einmal: Die Wahrheit liegt auf dem Platz. Und da drücken wir unseren Jungs fest die Daumen und freuen uns auf neunzig spannende Minuten!

Schön, dass Sie dabei sind!

Thomas Kalt
Vizepräsident, des
FC Rot-Weiß Erfurt

Inhaltsverzeichnis

Vorwort	3
Gästeportrait	5
Unsere Mannschaft	6
Rückblicke	9
Rund um den FC Rot-Weiß	13
Das ist los in Liga 3	15
Nachgefragt	17
Aus dem Vereinsleben	19
Unser Verein	20
Poster	24
Rückrundenspielplan	27
Tabellen und Statistiken	28
Auf nach Magdeburg	31
Nachwuchs	33
Mitgliedergeburtstage	35
Sponsoren	40

Impressum

Herausgeber:

FC Rot-Weiß Erfurt e.V.
Arnstädter Straße 28
99096 Erfurt
Telefon: 03 61/ 34 76 60
sekretariat@rot-weiss-erfurt.de

Pressesprecher:

Wilfried Mohren

Gesamtkoordination:

VSP Media Service
Jens-Christian Porsch
Nonnenrain 66
99096 Erfurt
rwe1@vsp-erfurt.de

Redaktion / Layout / Satz:

forma[r]t GbR
Robert Eckert
Am Goldberg 33a
99869 Goldbach
express@formart-agentur.de

Fotos:

ClickandBurn.de
Frank Steinhorst
Lindenallee 5
99098 Erfurt-Vieselbach
info@clickandburn.de

Druckerei:

Gutenberg Druckerei
GmbH Weimar
Marienstraße 14
99423 Weimar
info@gutenberg-weimar.de

Mitarbeiter der Redaktion:

Kathleen Schönfeld, Michael Oehler, Wilfried Mohren

Redaktionsschluss:

Di., 21.03.2017, 16.00 Uhr

Titel: Daniel Brückner

Rücktitel: Jens Möckel

Der Nachdruck und die Weiterverwertung von Inhalten dieses Heftes ist nur nach einer vorherigen schriftlichen Genehmigung gestattet.

29. Spieltag

Samstag, 25.03., 14.00 Uhr

Erfurt – Mainz II

Rostock – Paderborn

Großaspach – Zwickau

Halle – Köln

Frankfurt – Lotte

Münster – Aalen

Kiel – Magdeburg

Chemnitz – Duisburg

Regensburg – Osnabrück

Mittwoch, 19.04., 19.00 Uhr

Wiesbaden – Bremen II



www.sparkasse-mittelthueringen.de



ROT-WEISS-ERFURT-FANPAKET!
1 Original-Mannschaftstrikot
+ 1 Satz signierte Autogrammkarten

Ein echter Volltreffer – jetzt das Sparkassen-Girokonto mit RWE-Fanpaket sichern.

Unser Sparkassen-Girokonto. Einfach mehr drin. Kommen Sie jetzt zu uns, eröffnen Sie ein Sparkassen-Girokonto, profitieren Sie von den aktuellen Angeboten und holen Sie sich eins von 100 Rot-Weiß-Erfurt Fanpaketen (solange der Vorrat reicht). Vereinbaren Sie jetzt einfach ein Beratungsgespräch in Ihrer Sparkasse.



Wenn's um Geld geht

**Sparkasse
Mittelthüringen**





Drei Auswärtsspiele in Folge ungeschlagen

Die Reservemannschaft des FSV Mainz 05 kommt als Tabellenschlusslicht zu Besuch in die Landeshauptstadt – unterschätzen sollte man sie jedoch nicht.



Vordere Reihe v.l.: Malte Moos, Patrick Pflücke, Dennis Franzin, Daniel Bohl, Bilal Kamarieh, Marco Aulbach, Lukas Watkowiak, Patrick Manthe, Mike Andreas, Patrick Huth, Tim Müller, Benjamin Trümner, Devante Parker

Mittlere Reihe v.l.: Sandro Schwarz (Trainer), Michael Falkenmayer (Co-Trainer), Mounir Bouziane, Matti Steinmann, Noah Korczowski, Aaron Seydel, Heinz Mörschel, Maximilian Rossmann, Patrick Schorr, Charmaine Häusl, André Hechelmann (Teammanager), Helmut Mayer (Spielleiter)

Hintere Reihe v.l.: Michael Thomas (Physiotherapeut), Nico Hölzel (Physiotherapeut), Sebastian Schimek (Athletiktrainer), Tevin Ihrig, Leon Kern, Felix Lohkemper, Maurice Neubauer, Marcel Costly, Sven Hoffmeister (Torwarttrainer), Torsten Körner (Betreuer), Dr. Jochen Wollstädter (Mannschaftsarzt), Dr. Tobias Nowak (Mannschaftsarzt)

Frühzeitig rutschte die U 23 des 1. FSV Mainz 05 in den unteren Tabellenbereich der 3. Liga. Nach den ersten fünf Saisonspielen standen bei den Rheinhessen lediglich zwei Unentschieden und drei Niederlagen zu Buche. Erst am sechsten Spieltag landete die Mannschaft von Trainer Sandro Schwarz den ersten Saisonsieg und gewann mit 1:0 gegen den 1. FC Magdeburg. Seitdem sind lediglich sechs weitere Siege, davon allein vier in

der Rückrunde, dazu gekommen. Zur Winterpause standen die Mainzer mit gerade mal 14 Punkten auf dem letzten Tabellenplatz. Seit dem 15. Spieltag ist den Pfälzern der 20. Tabellenplatz reserviert.

Dieser Fakt hat sich zwar bis zum heutigen Aufeinandertreffen mit dem FC Rot-Weiß Erfurt nicht geändert. Allerdings konnten die Mainzer in der laufenden Rückrunde bereits vier Siege einfahren

und sich an die Konkurrenz heranarbeiten. Auffällig ist dabei, dass drei der vier Siege in der Fremde gelangen. So gewann die Mannschaft beim VfL Osnabrück (2:1), beim 1. FC Magdeburg (2:1) und zuletzt beim, in der Rückrunde stark aufspielenden, SV Wehen Wiesbaden (2:0). Dem gegenüber steht lediglich ein Heimspiel-Erfolg in 2017, gegen den SC Preußen Münster (3:1). Die restlichen Partien der Rückrunde wurden allesamt verloren. Trotzdem konnte die Mannschaft von Sandro Schwarz den Rückstand auf einen Nichtabstiegsplatz deutlich verringern. Dieser beträgt vor der heutigen Partie im Steigerwaldstadion nur noch drei Punkte.

Das Hinspiel im Mainzer Bruchwegstadion endete übrigens mit einem 1:1-Unentschieden. Die Torschützen waren damals Jannis Nikolaou (13.) und Charmaine Häusl (20.).

Der Trainer: Sandro Schwarz

Sandro Schwarz übernahm die Reservemannschaft des 1. FSV Mainz 05 im Februar 2015 und befindet sich, nach der Eingewöhnungszeit, in seiner zweiten Saison als Übungsleiter am Bruchwegstadion. Aus Mainzer Kreisen heißt es, dass Sandro Schwarz fest im Sattel sitzt und auch bei einem möglichen Drittliga-Abstieg weiter Trainer bleibt. Der 38-Jährige gilt als Identifikationsfigur und

lebt ein sehr gutes Verhältnis zu Rouven Schröder, Sportdirektor des 1. FSV Mainz 05.



Informationen

1. FSV Mainz 05 II

Gründung: 16.03.1905

Vereinsfarben: rot-weiß

Stadion: Bruchwegstadion
(18.700 Zuschauerplätze)

Kontakt:

Isaac-Fulda-Allee 5
55124 Mainz
Tel.: 0 61 31 / 37 55 00
www.mainz05.de

Aufgebot

TOR

- 12 Florian Müller
- 25 Lukas Watkowiak
- 28 Patrick Manthe
- 31 Marco Aulbach

ABWEHR

- 2 Maximilian Rossmann
- 4 Tevin Ihrig
- 5 Noah Korczowski
- 20 Charmaine Häusl
- 21 Marcel Costly
- 23 Malte Moos
- 27 Patrick Schorr
- 33 Maurice Neubauer

MITTELFELD

- 6 Matti Steinmann
- 7 Patrick Pflücke
- 8 Daniel Bohl
- 10 Philipp Klement
- 14 Mike Andreas
- 15 Tim Müller
- 17 Benjamin Trümner
- 22 Bilal Kamarieh
- 24 Patrick Huth
- 30 Heinz Mörschel
- Besar Halimi
- Niki Zimling

ANGRIFF

- 9 Mounir Bouziane
- 11 Petar Sliskovic
- 13 Devante Parker
- 18 Felix Lohkemper
- 19 Aaron Seydel
- 26 Leon Kern

TRAINER

Sandro Schwarz

Philipp Klewin | Torwart **1**



Nationalität: deutsch
Geburtstag: 30.09.1993
Im Verein seit: 2005



Erik Domaschke | Torwart **16**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 11.11.1985
Im Verein seit: 2015



Jonas Struß | Abwehr **3**



Nationalität: deutsch
Geburtstag: 26.09.1997
Im Verein seit: 2013



Mikko Sumosalo | Abwehr **20**

Nationalität: finnisch
Geburtstag: 12.03.1990
Im Verein seit: 2016



Jens Möckel | Abwehr **21**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 21.02.1988
Im Verein seit: 2012



Pablo Pigl | Angriff **23**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 08.02.1992
Im Verein seit: 2015



Daniel Brückner | Mittelfeld **10**



Nationalität: deutsch
Geburtstag: 14.02.1981
Im Verein seit: 2016



Sebastian Tyralla | Mittelfeld **13**



Nationalität: deutsch
Geburtstag: 22.02.1988
Im Verein seit: 2014



Maik Baumgarten | Mittelfeld **14**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 26.04.1993
Im Verein seit: 2016



Tobias Kraulich | Mittelfeld **33**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 24.03.1999
Im Verein seit: 2015



Tugay Uzan | Angriff **9**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 27.02.1994
Im Verein seit: 2015



Aloy Ihenacho | Angriff **11**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 21.07.1995
Im Verein seit: 2016



Stefan Krämer | Cheftrainer **SK**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 23.03.1967
Im Verein seit: 2016



Norman Loose | Co-Trainer **NL**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 10.01.1980
Im Verein seit: 2009



Ronny Hebestreit | Co-Trainer **RH**



Nationalität: deutsch
Geburtstag: 09.01.1975
Im Verein seit: 2015



Hans-Günther Schröder | Mannschaftsleiter

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 18.09.1943



Dr. Peter Ullmann | Mannschaftsarzt

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 05.03.1960



Dr. Michael Schuh | Mannschaftsarzt

Nationalität: deutsch



Jannis Nikolaou | Abwehr **4**

Nationalität: dt./griech.
Geburtstag: 31.07.1993
Im Verein seit: 2015



André Laurito | Abwehr **6**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 24.11.1983
Im Verein seit: 2013



Luka Marino Odak | Abwehr **17**

LINDIG *
GABELSTAPLER, ARBEITSBÜHNEN
Nationalität: kroatisch
Geburtstag: 22.11.1989
Im Verein seit: 2013



Mario Erb | Abwehr **25**

neumann *
BAUELEMENTE GMBH

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 16.06.1990
Im Verein seit: 2015



Theodor Bergmann | Mittelfeld **7**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 08.11.1996
Im Verein seit: 2007



Liridon Vocaj | Mittelfeld **8**

ALTEC *
Metalltechnik
Nationalität: albanisch
Geburtstag: 01.10.1993
Im Verein seit: 2016



Okan Aydin | Mittelfeld **18**

Nationalität: dt./türkisch
Geburtstag: 08.05.1994
Im Verein seit: 2014



Christoph Menz | Mittelfeld **22**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 22.12.1988
Im Verein seit: 2014



Samir Benamar | Mittelfeld **29**

Nationalität: dt./marrok.
Geburtstag: 23.08.1992
Im Verein seit: 2016



Max Pommer | Angriff **19**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 18.08.1997
Im Verein seit: 2011



Carsten Kammlott | Angriff **27**

Mediengruppe *
Thüringen
Ein Unternehmen der Funke Mediengruppe

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 28.02.1990
Im Verein seit: 2014



Christopher Bieber | Angriff **37**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 03.07.1989
Im Verein seit: 2016



René Twardzik | Torwarttrainer **RT**

JÜTTNER *
Leben in Bewegung

Nationalität: tschechisch
Geburtstag: 25.06.1970
Im Verein seit: 2011



Christoph Rezler | Athletiktrainer **CR**

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 11.07.1990
Im Verein seit: 2016



Philip Dedekind | Physiotherapeut

Nationalität: deutsch
Geburtstag: 24.04.1984



Benjamin Friese | Physiotherapeut

Nationalität: deutsch
Im Verein seit: 2014



Die Fans – Der 12. Mann





OFFIZIELLER
AUSRÜSTER



JAKO



JETZT ERHÄLTlich:

DER KATALOG 2017

„Bohne“ erzielt den entscheidenden Treffer

Der FC Rot-Weiß konnte beim letzten Heimspiel gegen den VfL Osnabrück, durch ein 1:0-Erfolg, drei wichtige Punkte für den Klassenerhalt sammeln.

Am 27. Spieltag, der inmitten einer englischen Woche ausgetragen wurde, setzte sich der FC Rot-Weiß gegen den VfL Osnabrück mit einem 1:0-Erfolg durch. Das entscheidende Tor erzielte Daniel Brückner in der 42. Spielminute. Zuvor waren die Gäste aus Niedersachsen bemüht, Druck auf die Erfurter aufzubauen und diese zu verunsichern. Allerdings fehlten die gefährlichen Aktionen oder Abschlüsse weitestgehend. Auch in Halbzeit zwei fand der VfL kein richtiges Mittel gegen die



Der zweite Sieg in Folge und drei wichtige Punkte im Abstiegskampf – die Freude war groß.

intensiv ackernden Erfurter. Auf der anderen Seite hatte Sebastian Tyralla in der 63. Minute die Vorentscheidung auf dem Fuß. Er verfehlte

den Kasten jedoch ganz knapp. Insgesamt zeigten die Erfurter ein gutes Spiel und brachten den Vorsprung verdient über die Zeit.

27. Spieltag

RWE – VfL Osnabrück 1:0

RWE: Klewin – Menz, Möckel, Erb, Sumusalo – Nikolaou – Odak (83. Aydin), Bergmann, Tyralla, Brückner (86. Laurito) – Uzan (80. Benamar)

Osnabrück: Gersbeck – Sangaré, Appiah (46. Arslan), Willers, Dercho – Engel, Groß – Renneke (68. Tigges), Reimerink (83. Hohnstedt) – Heider, Wriedt

SR: Michael Bacher (Amerang-Kirchensur)

Zuschauer: 4.329

Tor: 1:0 Brückner (42.)



bodycheck
ERFURT GbR
Ihr Fachhandel für Sportnahrung

Ernährungsberater des
FC Rot-Weiß Erfurt e.V.
Saison 2016/17 - 3. Liga



10%^{*}

Rabatt

Hugo-John-Str.10
99086 / Erfurt
www.bodycheck-erfurt.de

 Like us on
Facebook

Gültig bei Vorlage dieses Flyers!
*Nicht auf offene Getränke



 **Instagram**

Anpfiff.

Für den neuen Golf.



Ab dem 24. Februar 2017
live in Ihrem Autohaus Gitter.



Volkswagen

Ihr Volkswagen Partner **Autohaus Gitter e. Kfm.**

Weimarische Str. 140, 99098 Erfurt-Linderbach, Tel. 0361 / 42 63-0, www.volkswagen-autohaus-gitter.de

Das erste MSV-Tor nach 435 Spielminuten

Ausgerechnet am vergangenen Samstag, beim Spiel gegen den FC Rot-Weiß, fanden die Zebras zu ihrer Torgefährlichkeit zurück und gewannen mit 3:2.

Insgesamt drei Auswärts-spiele in Folge war der FC Rot-Weiß Erfurt ungeschlagen – bis zum vergangenen Samstag. In einem packenden und abwechslungsreichen Duell musste sich die Mannschaft von Trainer Stefan Krämer letztlich dem Tabellenführer der 3. Liga mit 3:2 geschlagen geben.

Die Anfangsphase der Begegnung, vor etwas mehr als 11.000 Zuschauern, gestaltete sich bis zur 14. Spielminute eher gemächlich. Doch dann nahm die Partie plötzlich Fahrt auf. Nach einem katastrophalen Abwehrfehler von Duisburgs Bomheuer ließ sich Erfurts Stürmer Tugay Uzan nicht zweimal bitten und nutzte die sich ihm bietende Chance für die 0:1-Führung der Rot-Weißen.

Die Antwort der Meidericher ließ allerdings nicht lange auf sich warten. Stanislav Iljutschenko versenkte den Ball, nach schöner Vorarbeit von Ahmet Engin auf der linken Seite, zum 1:1-Ausgleich (18.). Es war der erste Treffer für den MSV nach 435 Minuten. Doch damit nicht genug. Während die Erfurter noch dabei waren, den Ausgleich zu verdauen, legten die Zebras noch einen drauf und gingen nach einem Freistoß von Ex-Erfurter Andreas Wiegel, erneut durch ein Tor von Iljutschenko mit 2:1 in Führung (24.). Anschließend gab der MSV bis zur Halb-

zeitpause den Ton an. Einen Aufreger vor dem Halbzeitpfeiff gab es allerdings noch. Im Mittelpunkt der Aktion stand Christoph Menz, der nach einer vermeintlichen Notbremse an Duisburgs Fabian Schnellhardt nur die gelbe Karte, von Schiedsrichter Patrick Schult, gezeigt bekam und weiter spielen durfte (26.).

Nach dem Seitenwechsel kamen die Erfurter wieder besser ins Spiel und erarbeiteten sich auch die ersten Chancen. Zuerst war es Sebastian Tyrala, dessen Schuss aus aussichtsreicher Position, geblockt wurde. Anschließend versuchte es Theodor Bergmann mit einem Freistoß und scheiterte am starken MSV-Schlussmann Flekken, der das Geschoss noch über die Querlatte lenkte (58.).

In der 67. Minute kam es in der spannenden Partie zum nächsten Aufreger, dieses mal auf Erfurter Seite. RWE-Keeper Philipp Klewin faustete einen langen Ball aus der Gefahrenzone und prallte anschließend ziemlich rustikal mit dem Doppeltorschützen Iljutschenko zusammen. Schiedsrichter Patrick Schmidt entschied auf Strafstoß, Banimir Bajic ließ sich diese Chance nicht entgehen und erhöhte vom Punkt auf 3:1 (67.) Das war allerdings noch nicht das Ende der Partie. Denn auch die Erfurter bekamen noch

einen Strafstoß zugesprochen. Vorausgegangen war hierfür ein klares Foul von Schnellhardt an Theo Bergmann im Sechzehner. Auch Mario Erb behielt die Nerven und verwandelte humorlos zum 2:3 aus Erfurter Sicht (83.). So war für Spannung gesorgt, doch am Ergebnis änderte sich nichts mehr.

RWE-Trainer Stefan Krämer sagte nach dem Spiel: „Mit der zweiten Halbzeit bin ich total zufrieden. Wir waren dem MSV ebenbürtig und haben ihm die Stirn geboten. Das 3:1 war eine absolute Fehlentscheidung und entscheidet letztlich das Spiel. Wir haben uns trotzdem gut verkauft.“

28. Spieltag

MSV Duisburg – RWE 3:2

Duisburg: Flekken – Erat, Bajic, Bomheuer, Poggenberg – Albutat, Schnellhardt (86. Dausch) – Engin, Wiegel – Brandstetter (78. Janjic), Iljutschenko (71. Onuegbu)

RWE: Klewin – Menz (46. Aydin), Möckel, Erb, Sumusalo – Vocaj (81. Bieber) – Odak, Bergmann, Tyrala, Brückner – Uzan (68. Benamar)

SR: P. Schmidt (Hamburg)

Zuschauer: 11.087

Tore: 0:1 Uzan (14.), 1:1 Iljutschenko (18.), 2:1 Iljutschenko (24.), 3:1 Bajic (68./FE), 3:2 Erb (83./FE)



**Sprechen Sie
uns an:**

Lars Laschinski
Geschäftsführender
Gesellschafter



Telefon: 0361 51150640
E-Mail: lars.laschinski@cala-verlag.de



UNS GEHT JEDER INS NETZ

Ihr Partner für mehr Präsenz ...

Portfolio:



Ihr auflagenstärkstes Familienmagazin
in Ostdeutschland.

www.kribbelbunt.de



Das Seniorenmagazin – Für
Menschen, die das Leben kennen.

www.60plusminus.de



kribbelbunt.de

Das Online-Magazin für die
freizeitaktive Familie.

www.kribbelbunt.de

Erste Entscheidungen in Sachen Kaderplanung

Der Vertrag von Theodor Bergmann hat sich nach seinem Einsatz gegen den VfL Osnabrück automatisch bis 2018 verlängert und Pablo Pigl verläßt RWE.



Mittelfeldspieler Theodor Bergmann bleibt (mindestens) für eine weitere Saison bei Rot-Weiß Erfurt. Bei dem 20-Jährigen greift eine Klausel in seinem Vertrag. Mit seinem Einsatz in der englischen Woche gegen den VfL Osnabrück, bestritt er sein 20. Spiel in dieser Saison im Dress des FC Rot-Weiß, wodurch sich sein Vertrag automatisch um ein weiteres Jahr verlängert. Der Verein ist stolz und glücklich darüber, dass ein Eigengewächs, auf den auch andere Klubs schon aufmerksam geworden sind, uns damit erhalten bleibt. Pablo Pigl (25) hat seinen Vertrag beim RWE dagegen mit sofortiger Wirkung und nach einem Gespräch mit Manager Torsten Traub aufgelöst. Er war im Sommer 2015 von Schweinfurt 05 an den Steigerwald gekommen und bestritt bis heute 37 Spiele. Zuletzt waren seine Einsatzzeiten kürzer geworden. Nun will Pablo sich ver-

ändern und eine neue Herausforderung suchen. Wir danken ihm für seine Zeit hier in Erfurt und wünschen ihm alles Gute auf seinem künftigen Weg.

■ Karten sind erhältlich

Seit vergangenen Dienstag sind im Erfurter Fanhaus die Eintrittskarten für das Pokalhalbfinale beim SC 1903 Weimar erhältlich. Die Eintrittskarten kosten für Vollzahler 12,00 Euro (zzgl. VVK-Gebühr) und für Kids bis 10 Jahre 6,00 Euro (zzgl. VVK-Gebühr).

■ In eigener Sache

Stadionheft.de und die DPV (Deutsche Programmsammler-Vereinigung e.V.) suchen in der mittlerweile 27. Auflage das „Stadionheft der Saison“. Dabei werden von einer Fachjury die unterschiedlichsten Bewertungskriterien aus den Kategorien Textbeiträge, Allgemeines, Statistik und Sonstiges in die Beurteilung mit einbe-

zogen. Dies sind beispielsweise „Gegnervorstellung, Rückblick“, oder „Spielerportrait, Interviews“. Aber auch die Fans erhalten die Möglichkeit, dem favorisierten Stadionheft ihre Stimme zu geben. Das Abstimmungsergebnis fließt zu 10% in die Gesamtbewertung mit ein. Weitere Information hierzu findet man im Internet unter www.stadionheft.de.

Neumitglieder

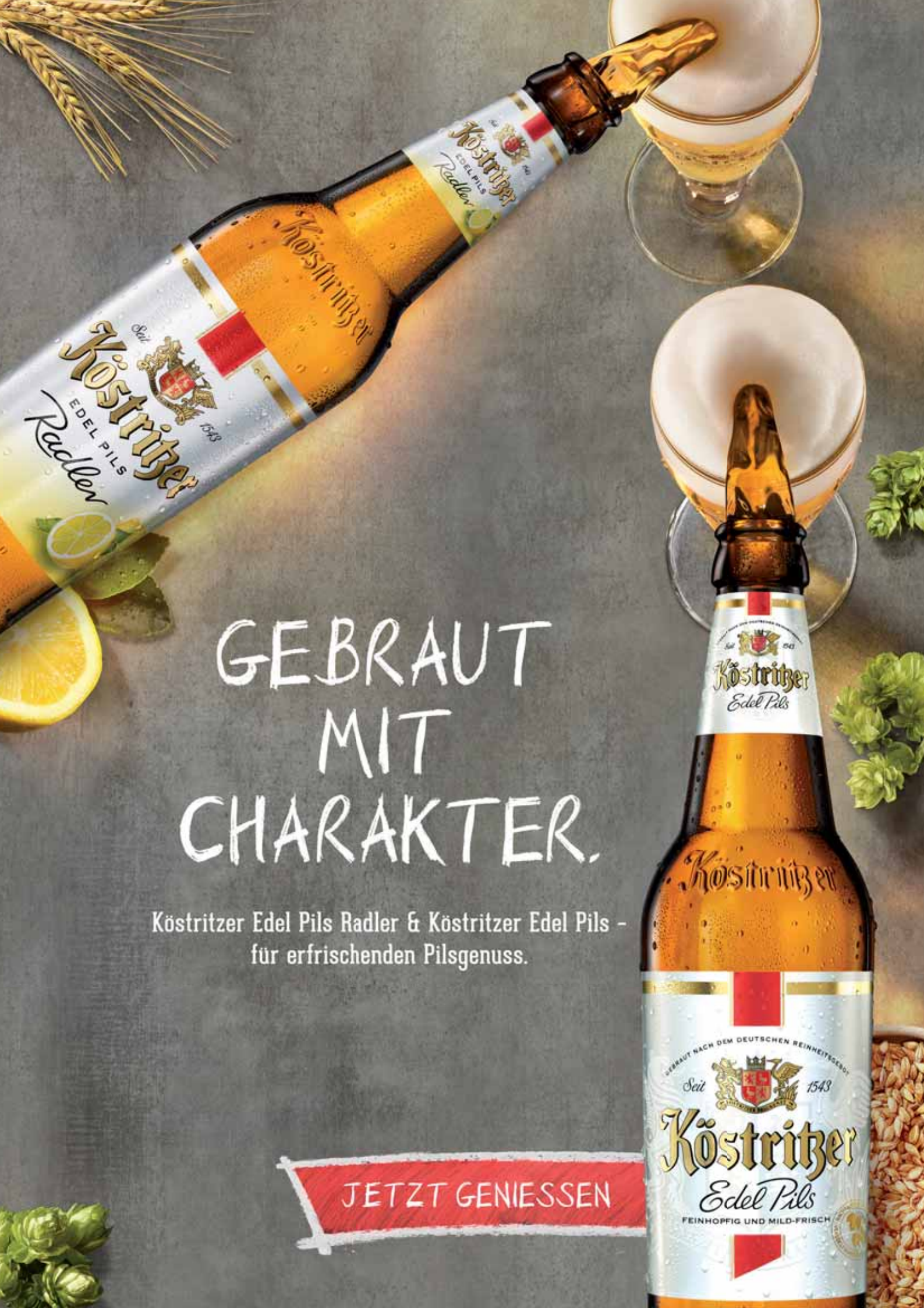
Sixten-Conner Bärwolf, Artern
Florian Gebhardt, Schkopau
Thomas Krüger, Bad Schwalbach
Tino Bräske, Erfurt
Silvio Fiebig, Gräfenroda
Frank Gräßner, Weißensee
Julia Durhold, Wettstetten
Patrick Winter, Erfurt

Aktueller Mitgliederstand:
2.211 (Stand: 21.03.2017)

■ RWE gratuliert

Über viele Jahre, von 1990 bis 2006, hat Manfred Ruge (Foto unten) als Erfurter Oberbürgermeister die Geschicke der Landeshauptstadt in den Händen gehalten. Der Christdemokrat führte die Stadt durch die ereignisreiche Nachwendzeit. Vor zwei Wochen erhielt der 71-Jährige die Ehrenbürgerwürde der Stadt Erfurt für sein Lebenswerk. Dieter Bauhaus, Vorstand der Sparkasse Mittelhüringen, hatte dies vor einiger Zeit angeregt. Präsident Rolf Rombach und der gesamte FC RWE gratulieren Manfred Ruge sehr herzlich zu dieser Auszeichnung.





GEBRAUT MIT CHARAKTER.

Köstritzer Edel Pils Radler & Köstritzer Edel Pils -
für erfrischenden Pilsgenuss.

JETZT GENIESSEN

„Volle Hütte - auf geht's zum Jahn Drittligarekord“

Für das heutige Heimspiel gegen den VfL Osnabrück hat sich Aufsteiger Jahn Regensburg gemeinsam mit seinen Anhängern ein ehrgeiziges Ziel gesetzt.

Der Zuschauerrekord des SSV Jahn Regensburg in der 3. Liga soll fallen. 8742 - bei dieser Zahl steht der derzeitige Zuschauerrekord bei einem Heimspiel in der 3. Liga. Aufgestellt wurde er noch im alten Jahnstadion in der Saison 2014/2015 gegen die SG Dynamo Dresden (2:3). Das neue Stadion lockte in der Aufstiegsspielzeit in der Regionalliga Bayern gleich mehrfach mehr als 8742 Besucher an, doch in der 3. Liga wurde die Zahl noch nicht übertroffen. Deshalb ruft der SSV Jahn das Motto „Volle Hütte - auf geht's zum Jahn Drittligarekord“ aus. Vor Redaktionsschluss dieser Ausgabe waren bereits mehr als 6000 Tickets verkauft.

■ Karriere beendet

Christian Cappek, Angreifer beim SV Wehen Wiesbaden, muss seine Karriere als Profifußballer aus gesundheitlichen Gründen beenden. Der 26-Jährige, der im Januar 2016 vom Ligakonkurrenten Chemnitzer FC nach Wiesbaden gewechselt war, wird in der kommenden Woche zum dritten Mal an der Patellasehne im linken Knie operiert. „Damit ist eine Rückkehr als Profisportler unmöglich“, sagt der 1,86 Meter große Rechtsfuß. Der Stürmer hatte sich Mitte Februar 2016 nach nur drei Einsätzen im Wiesbadener Trikot eine Verletzung an der Patellasehne zugezogen, konnte seitdem kein Spiel

mehr bestreiten und wird nun offiziell Sportinvalide. Cappek beginnt ab September mit einer Umschulung. „Ich blicke ohne Wehmut auf neun spannende Jahre als Profifußballer zurück. Aber jetzt bin ich an dem Punkt angekommen, an dem ich die Vernunft walten lassen muss“, so Cappek, der während seiner Karriere unter anderem auch für den SV Wacker Burghausen, den FC Erzgebirge Aue, FC Augsburg II und Kickers Offenbach am Ball war. „Es ist tragisch, dass Christian in diesem Alter bereits seine Karriere beenden muss“, sagt SVWW-Sportdirektor Christian Hock.

■ Vertrag verlängert

Holstein Kiel und Innenverteidiger Dominik Schmidt werden auch in Zukunft weiter zusammenarbeiten. Der 29-Jährige, der im Sommer 2015 vom Ligakonkurrenten SC Preußen Münster an die Förde wechselte, hat seinen Vertrag bei Holstein bis Juni 2019 verlängert. „Ich fühle mich in der Mannschaft, dem Verein und der Stadt sehr wohl“, sagt Vizekapitän Schmidt: „In dieser Mannschaft steckt unglaublich viel Potenzial. Ich möchte meinen Teil dazu beitragen, mit ihr so viel wie möglich zu erreichen.“ KSV-Sportchef Ralf Becker freut sich über die Unterschrift des gebürtigen Berliners. „Mit ihm haben wir einen weiteren Führungsspieler langfristig

gebunden“, sagt Becker: „Er ist ein Vorbild auf und neben dem Platz.“

■ Festakt verpasst

Torsten Ziegner, Trainer des Aufsteiger FSV Zwickau, verpasste am Montagabend den Festakt zum Abschluss des 63. Fußball-Lehrer-Lehrgangs an der Hennes-Weisweiler-Akademie in Hennef. Der 39 Jahre alte Ex-Profi, der den Lehrgang - wie alle anderen 24 Teilnehmer - ebenfalls erfolgreich abschloss, musste mit seiner Mannschaft gleichzeitig zum Punktspiel gegen Hansa Rostock antreten und holte nach einem 0:2-Rückstand noch ein 2:2-Unentschieden. Die Partie war aus Sicherheitsgründen verlegt worden.

■ Auf zum Länderspiel

La'Vere Corbin-Ong vom FSV Frankfurt steht vor seiner Premiere für die kanadische Nationalmannschaft. Der 25 Jahre alte Linksverteidiger wurde von Kanadas Nationaltrainer Octavio Zambrano in den Kader für das Freundschaftsspiel in Edinburgh gegen Gastgeber Schottland berufen. Für die luxemburgische Auswahl, die heute im Rahmen der WM-Qualifikation auf Vize-Europameister Frankreich trifft, wurde Corbin-Ongs Frankfurter Mannschaftskollege Maurice Deville nominiert. Der 24 Jahre alte Angreifer war bislang in 32 A-Länderspielen am Ball und erzielte drei Treffer.

Auflaufteams

SV Nahetal Hinternah



Zum vierzehnten Heimspiel der Saison 2016/2017 gegen die U23 des 1. FSV Mainz 05, sind heute die G- und F-Junioren des SV Nahetal Hinternah gemeinsam als Auflaufteam im Einsatz. Die beiden Mannschaften bestehen aus insgesamt 16 Kickern und spielen in der Kreisliga. Trainiert werden die jungen Talente von Berthold Hauer, Jens Zimmermann und Thomas Nußmann.

SV Salamandar Werningshausen



Als zweite Auflaufmannschaft für das heutige Spiel haben sich die F-Junioren des SV Salamandar Werningshausen beworben. Das Team besteht aus 15 Jungen & 2 Mädchen und wird betreut von Fred Dittmar und Christian Uslauf.

Quelle: www.dfb.de

Für alle,
die Thüringen
lieben!



antenne
THÜRINGEN

antennethueringen.de

„Ich bleibe gerne auch noch eine Weile in Erfurt.“

Vor dem Duell gegen Mainz 05 II nahm sich Mikko Sumusalo die Zeit und sprach im Interview über seine Heimat, die Teamkollegen und den Abstiegskampf.

Mikko, finnischer Meister, finnischer Pokalsieger, Länderspieleinsätze. Doch in Deutschland reicht es derzeit nur für die 3. Liga. Ist der Unterschied zwischen Fußball in Finnland und Fußball in Deutschland so groß?

Ja, der ist sehr groß. Ich würde sagen, dass die ersten 2-3 Mannschaften der ersten finnischen Liga höchstens in der 2. Bundesliga mithalten könnten. Der Rest hat die Spielstärke der 3. Liga in Deutschland. Insoweit bin ich im Grunde auf dem gleichen Level unterwegs, wie damals daheim in Finnland. Und ich bin zufrieden.

Nachdem du einige Zeit bei Rot-Weiß auf der Bank gesessen hast, konntest du dich mittlerweile wieder fest in die Startelf von RWE spielen. Bist du mit deiner Leistung durchweg zufrieden oder kannst du der Mannschaft noch mehr geben?

Man kann immer noch mehr geben, wenn man an sich arbeitet. Nach der Winterpause war es in der Tat eine schwere Zeit für mich. Das Spiel in Halle zum Rückrundenauftritt hat mich und Okan für mehrere Spiele den Einsatz in der Startelf gekostet. Auf meiner Position kam Luka dann zum Einsatz, der seine Sache dort auch sehr gut gemacht hat. Ich habe da schon ein wenig mit mir gehadert. Denn ich glaubte, nach meiner Rückkehr vom Wintertrainingslager der finnischen Nationalmann-

schaft, gut drauf zu sein. Weil ich im Verein nicht spielen durfte, hat mich auch unser Nationaltrainer kurzzeitig etwas aus den Augen verloren, was er mir aber am Telefon erklärt hat. Der Februar war von daher meine schwierigste Zeit bislang in Erfurt. Aber ich habe das Vertrauen in mich selbst nie verloren und bin wieder da.

Heute steht ein ganz wichtiges Spiel an. Wenn wir gegen Mainz 05 II gewinnen sollten, dann wäre dies ein ganz großer Schritt zum Klassenerhalt. Was macht dich optimistisch, dass es heute was wird?

Wir haben eine gute englische Woche gespielt, mit 2 Siegen und einer unglücklichen Niederlage am letzten Wochenende in Duisburg, an der der Schiedsrichter auch seinen Anteil hatte. Wir sind inzwischen als Mannschaft sehr gefestigt und wenn wir heute alles geben, hat Mainz keine Chance hier was mitzunehmen. Davon bin ich überzeugt.

Wie verbringst du deine Freizeit in Erfurt?

Völlig unspektakulär. An drei Wochen im Monat ist meine Freundin da, die zwischen Finnland und Erfurt pendelt. Dann unternehmen wir aber auch nicht so viel, sind meist alleine mit unserem japanischen Hund Shiba-Ino spazieren oder in der Wohnung zusammen. Ansonsten arbeite ich an meinem

Sport-Management-Studium, konnte das Praktikum dafür ja auch bei Rot-Weiß absolvieren.

Mit wem in der Mannschaft hast du den meisten Umgang?

Gelegentlich treffe ich Philipp (Klewin) oder Theo (Bergmann). Ich bin aber auch allein ganz zufrieden. Ich mag es ruhig. Bei Auswärtsfahrten teile ich das Zimmer mit Erik (Domaschke). Der redet dann meist und ich höre zu. Das hat sich eingespielt und war schon bei RB Leipzig so, wo wir ein halbes Jahr zusammen gespielt haben.

Hoffst du darauf, doch nochmal in Deutschland eine Liga höher spielen zu können, oder wird dich dein Weg irgendwann wieder nach Hause führen?

Erst nach meiner aktiven Karriere. Als Trainer oder Manager. Bis dahin bleibe ich auf dem Kontinent, gerne in Deutschland und gerne auch noch eine Weile in Erfurt.

Vielleicht noch ein Absteiger in die Schweiz? Dort ist der frühere Spieler und Trainer von Bayer Leverkusen, Sami Hyypiä, zuletzt gewesen. Er kommt, wie du, aus Porvoo, einem kleinen Ort in Südfinnland. Gibt es Kontakte zwischen euch?

Nein, überhaupt nicht, obwohl wir aus dem gleichen kleinen Ort kommen. Wir

Steckbrief



Mikko Sumusalo

Position: Abwehr
Geburtsort: Porvoo (Finnland)
Nationalität: finnisch

Letzte Vereine: RasenBallsport Leipzig, F.C. Hansa Rostock, HJK Helsinki, Klubi-04 Helsinki, FC Futura Porvoo
Im Verein seit: 2016

kennen uns gar nicht. Er ist aber auch um einiges älter als ich.

Wo landet der FC Rot-Weiß Erfurt am Saisonende?

Ich denke, wir ziehen das Ding schon einige Spieltage vor Schluss. Es wird also nach meiner Ansicht keine Zittersaison bis zum letzten Spieltag. Das wäre auch nicht schön für unser aller Nerven. Ich hatte das mal in Rostock. Da konnten wir uns erst am letzten Spieltag retten. Furchtbar stressig! Muss keiner haben!

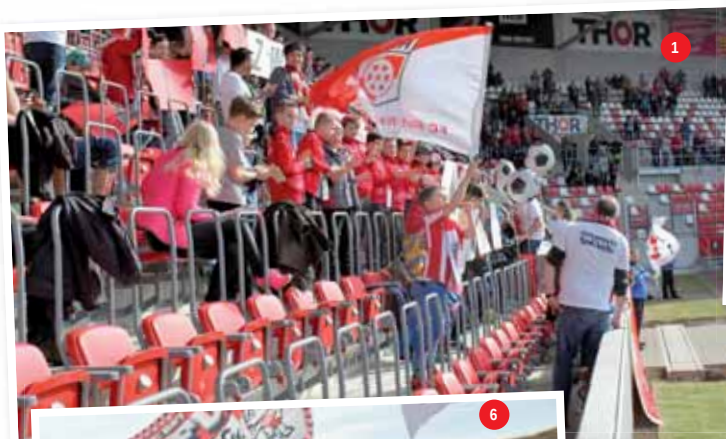
Mehr als grüner Rasen!

Finden Sie Ihren Industrie- und Gewerbestandort:
www.flächen-thüringen.de



Zum sechsten Mal faire Stimmung im Block N

Zum heutigen Heimspiel gegen den 1. FSV Mainz 05 II sorgen die Steigerwald Fan Kids in ihrem FairPlay-Block auf der Osttribüne zum sechsten Mal für positive Stimmung. Zu den Spielen im Steigerwaldstadion und an den Vorbereitungskursen in den Wochen davor, haben bisher ungefähr 250 Kinder teilgenommen. Wir haben einige Schnappschüsse seit dem Start im Dezember zusammengetragen.



Bildunterschriften:

- 1 Ganz nah am Spielfeld ist die Unterstützung am besten.
- 2 Auch ein Blick hinter die Kulissen ist für die Fan Kids möglich.
- 3 Vorbereitung zu den Heimspielen mit kreativen Fanbannern.
- 4 Mit Carsten Kammlott wird die Taktik für den nächsten Sieg besprochen.
- 5 Tipp-Experten unter sich: Nicht nur Sakko setzt auf Rot-Weiß Erfurt.
- 6 Die jungen Rot-Weiß-Fans sind mit Leidenschaft dabei.
- 7 Bei der Einlaufrunde trifft man manchmal auch bekannte Gesichter.
- 8 Gemeinsamer Jubel mit der Mannschaft, nach Spielende.

Informationen

Geschäftsstelle

Arnstädter Straße 28
99096 Erfurt
Telefon: 0361/ 3 47 66 0
Fax: 0361/ 3 47 66 28
www.rot-weiss-erfurt.de
sekretariat@rot-weiss-erfurt.de

Öffnungszeiten

Di.-Fr.: 9.00 - 12.00 Uhr
Di.-Do: 13.00 - 17.00 Uhr
An Spieltagen geschlossen!

Vereinsgründung

26.01.1966

Vereinsfarben

rot-weiß

Stadion

Steigerwaldstadion

Gremien

Vereinsführung

Präsidium:

Rolf Rombach (Präsident)
Thomas Kalt

Ehrenpräsident

Klaus Neumann

Aufsichtsrat

Dr. Peter Kästner
(Vorsitzender)
Winfried Bergmann
(stellvertr. Vorsitzender)
Hendrik Breitbarth
Knut Herber
Martin Kolbe
Steffen Kühnemann
Stephan Ellenbeck

Ehrenrat

Vorsitzender:

Dr. med. Lothar Kaiser

Stellvertretender

Vorsitzender:

Jürgen Bornmann

Mitglieder:

Günter Bach
Franz Birkefeld
Dieter Ehlert
Günther Held
Klaus Neumann
Jürgen Richter
Gustav Schmidt
Dieter Steiger

Ticketpreise Steigerwaldstadion 2016/2017



Dauerkarten	Kategorie	Tarif	Preis
Westtribüne (A2)	Sitzplatz	Vollzahler	145 €
Westtribüne (A2)	Sitzplatz	ermäßigt**	130 €
Westtribüne (A2)	Sitzplatz	KIDS***	100 €
Westtribüne (B, D)	Sitzplatz	Vollzahler	165 €
Westtribüne (B, D)	Sitzplatz	ermäßigt**	150 €
Westtribüne (B, D)	Sitzplatz	KIDS***	100 €
Westtribüne (C)	Sitzplatz	Vollzahler	205 €
Osttribüne (SWE-Block O)	Sitzplatz	Vollzahler	215 €
Osttribüne (SWE-Block O)	Sitzplatz	ermäßigt**	195 €
Osttribüne (SWE-Block O)	Sitzplatz	KIDS***	170 €
Osttribüne (M, N)	Sitzplatz	Vollzahler	230 €
THOR-Tribüne (P, Q)	Sitzplatz	Vollzahler	180 €
THOR-Tribüne (P, Q)	Sitzplatz	ermäßigt**	165 €
THOR-Tribüne (P, Q)	Sitzplatz	KIDS***	120 €
Südtribüne (R, S, T, U)	Stehplatz	Vollzahler	90 €
Südtribüne (R, S, T, U)	Stehplatz	ermäßigt**	85 €
Südtribüne (R, S, T, U)	Stehplatz	KIDS***	30 €

VIP-Karte und Parkplatz: auf Anfrage

** Ermäßigung erhalten Schüler, Studenten, Arbeitslose, Hartz IV-Empfänger, Schwerbehinderte ab 50% sowie Mitglieder des FC Rot-Weiß Erfurt.

*** KIDS ab 1m Körpergröße bis einschließlich 16 Jahre.

Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

Für die Blöcke A1, E1, E2 sowie F bis L werden keine Dauerkarten angeboten.

Hinweise zu den Tagestickets der Saison 2016/2017

Für die Heimspiele der Saison 2016/2017 variieren die Ticketpreise je Heimspiel. Grund dafür sind die individuellen Kosten des Spieltags, die von Sicherheitspersonal, Catering und diverser anderer Faktoren abhängen. Die jeweiligen Preise für die Heimspiele werden rechtzeitig im Vorfeld der Partie auf der Homepage des FC Rot-Weiß Erfurt mitgeteilt.

Weitere Informationen zu diesem Thema finden Sie im Internet unter www.rot-weiss-erfurt.de/tickets oder direkt in der Geschäftsstelle des FC Rot-Weiß Erfurt, Arnstädter Straße 28, in 99096 Erfurt. Gern erreichen Sie uns auch telefonisch unter: 0361/ 3 47 66 0.

Vorverkaufsstellen

Geschäftsstelle des

FC Rot-Weiß Erfurt

Arnstädter Str. 28,
99096 Erfurt,
Tickettelefon: 0361-347 660



FanShop Komet

Wilhelm-Busch-Straße 10,
99096 Erfurt



Erfurt Tourist Information

Benediktplatz 1,
99084 Erfurt



Sport-Prediger

Friedrich-Hofmann-Str. 4-6,
98693 Ilmenau

Star Tankstelle

Weimarische Straße 17g,
99099 Erfurt

VideoWorld Erfurt

Sonderhäuser Straße 42,
99091 Erfurt



Mein Leben. Meine Zeitung.

Tickets gibt es auch
in allen Vorverkaufsstellen der Zeitungs-
gruppe Thüringen.



www.LMS-TICKET.de

Onlinetickets

[www.lms-ticket.de/
rwerfurt/](http://www.lms-ticket.de/rwerfurt/)

Einfach mal abstauben!

Super Angebote, tolle Aktionen
und viele Vorteile. Jetzt im Markt
und auf mediamarkt.de.



Hauptsache
ihr habt Spaß.

MediaMarkt®

**Das
bringt
nur**

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN



**Immer richtig
aufgestellt sein.**

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

Bild
THÜRINGEN

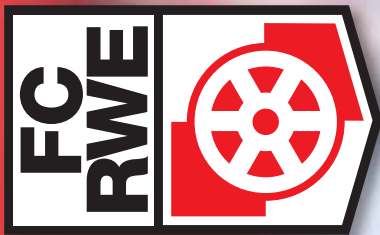


TASTE THE FEELING™

Coca-Cola, die Konturflasche und das rote Rundlogo sind eingetragene Schutzmarken der The Coca-Cola Company.



SAISON
20¹⁶/₁₇



ALO



20 | MIKKO SUMMUS

Mind. 1.000 € über DAT für Ihren bis zu 8 Jahre alten Gebrauchten! **

JETZT BEI KÖNIG:

RENAULT CLIO

OHNE ANZAHLUNG UND
INKLUSIVE KLIMAAANLAGE!

RENAULT CLIO
Limited 1.2 LEV 16V 75 5-Türer

99 €*

mtl. Leasingrate
ohne Anzahlung



RENAULT
Passion for life

AUTOHAUS

KÖNIG
DER MENSCH IM MITTELPUNKT



renault-koenig.de

Jetzt auch in Thüringen:

Mo. – Fr.: 08:00 – 20:00 Uhr, Sa.: 09:00 – 18:00 Uhr

Nohra / Weimar, Steinbrüchenstraße 2 (03643-88920 · **Erfurt Nord**, August-Röbling-Straße 16 (0361-778490 · **Erfurt Süd**, Schmidtstedter Flur 17 (0361-590440 · **Jena**, Wiesenstraße 6 (03641-46880 · **Kahla**, Im Camisch 50 (036424-86000 · **Gebrauchtwagenzentrum Greiz**, Plauensche Straße 3 (03661-458710 · **Autohaus Gotthard König GmbH** (Sitz: 10829 Berlin-Schöneberg, Kolonnenstr. 31 (030-7895670) · **Insgesamt 25x in Deutschland**

Clio Limited 1.2 LEV 16V 75 5-Türer · Klimaanlage · Radio R & GO · LED-Tagfahrlicht · Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 7,2; außerorts 4,7; kombiniert 5,6; CO₂-Emissionen (g/km): kombiniert 127 (Werte nach VO (EG) 715/2007). *zzgl. 799 € für Bereitstellungskosten · mtl. Leasingrate: 99 € · Anzahlung: 0 € · Laufzeit: 60 Monate, 10Tkm/Jahr · ein Angebot der König Leasing GmbH · **mindestens 1.000 € über DAT für Ihr Altfahrzeug (bis zu 8 Jahre alt, fahrtüchtig lt. StVO) bei Inzahlungnahme · Abbildung zeigt Renault Clio mit Sonderausstattungen.

**muskelverspannungen
muskeldysbalancen
osteoporose parkinson
multiple sklerose**

**Studien belegen folgende
Anwendungsgebiete für
Vibrationstraining*:**

- ✓ Muskelverspannungen
- ✓ Muskeldysbalancen
- ✓ Osteoporose
- ✓ Multiple Sklerose
- ✓ Parkinson

Vorteile:

- | Ständige 1:1 Betreuung
- | 2x10 Minuten / Woche
- | Faszientraining
- | Tiefenmuskuläre Kräftigung
- | Ausgleich von Muskeldysbalancen

VIMODROM®
Das Training für dich.

VIMODROM® Erfurt
Magdeburger Allee 34
99086 Erfurt
Tel.: 0361 60 255 967

www.vimodrom.de



* weitere Informationen finden Sie auf
www.vimodrom.de/vibrationstraining/studien





20. Spieltag

28.01.17

Osnabrück – Münster	3:0
Großaspach – Chemnitz	2:2
Halle – Erfurt	1:0
Frankfurt – Kiel	0:0
Aalen – Wiesbaden	1:1
Lotte – Bremen II	1:2
Köln – Magdeburg	2:1
Zwickau – Mainz II	1:0
Paderborn – Duisburg	0:1
Rostock – Regensburg	0:0

21. Spieltag

04.02.17 - 05.02.17

Mainz II – Paderborn	0:1
Wiesbaden – Lotte	0:3
Kiel – Aalen	2:2
Chemnitz – Halle	1:1
Regensburg – Großaspach	1:1
Erfurt – Frankfurt	1:0
Duisburg – Osnabrück	2:2
Magdeburg – Zwickau	1:1
Bremen II – Köln	1:1
Münster – Rostock	3:1

22. Spieltag

10.02.17 - 12.02.17

Aalen – Erfurt	1:1
Osnabrück – Mainz II	1:2
Frankfurt – Chemnitz	0:3
Lotte – Kiel	(28.03.)
Köln – Wiesbaden	0:0
Zwickau – Bremen II	2:1
Paderborn – Magdeburg	1:1
Großaspach – Rostock	1:1
Halle – Regensburg	1:1
Duisburg – Münster	3:2

23. Spieltag

17.02.17 - 19.02.17

Mainz II – Duisburg	0:2
Bremen II – Paderborn	1:0
Wiesbaden – Zwickau	3:0
Kiel – Köln	5:1
Erfurt – Lotte	0:3
Chemnitz – Aalen	0:1
Regensburg – Frankfurt	2:1
Münster – Großaspach	3:0
Magdeburg – Osnabrück	3:0
Rostock – Halle	1:0

24. Spieltag

24.02.17 - 26.02.17

Duisburg – Magdeburg	0:0
Paderborn – Wiesbaden	0:1
Osnabrück – Bremen II	0:1
Mainz II – Münster	3:1
Köln – Erfurt	0:1
Lotte – Chemnitz	3:0
Halle – Großaspach	0:1
Frankfurt – Rostock	0:0
Aalen – Regensburg	1:2
Zwickau – Kiel	1:0

25. Spieltag

03.03.17 - 05.03.17

Chemnitz – Köln	3:1
Kiel – Paderborn	2:1
Erfurt – Zwickau	1:3
Regensburg – Lotte	2:0
Rostock – Aalen	1:1
Großaspach – Frankfurt	3:1
Münster – Halle	1:1
Magdeburg – Mainz II	1:2
Wiesbaden – Osnabrück	2:1
Bremen II – Duisburg	0:0

26. Spieltag

10.03.17 - 12.03.17

Magdeburg – Münster	1:0
Paderborn – Erfurt	0:1
Osnabrück – Kiel	2:1
Duisburg – Wiesbaden	0:1
Mainz II – Bremen II	0:1
Frankfurt – Halle	0:1
Aalen – Großaspach	2:0
Köln – Regensburg	2:2
Zwickau – Chemnitz	1:0
Lotte – Rostock	2:0

27. Spieltag

14.03.17 - 15.03.17

Bremen II – Magdeburg	0:1
Halle – Aalen	1:4
Münster – Frankfurt	2:1
Kiel – Duisburg	2:0
Erfurt – Osnabrück	1:0
Chemnitz – Paderborn	2:1
Regensburg – Zwickau	1:2
Rostock – Köln	1:1
Großaspach – Lotte	(22.03.)
Wiesbaden – Mainz II	0:2

28. Spieltag

17.03.17 - 20.03.17

Bremen II – Münster	0:1
Osnabrück – Chemnitz	3:0
Duisburg – Erfurt	3:2
Mainz II – Kiel	0:3
Aalen – Frankfurt	2:0
Köln – Großaspach	2:0
Zwickau – Rostock	2:2
Paderborn – Regensburg	0:2
Magdeburg – Wiesbaden	0:0
Lotte – Halle	0:0

29. Spieltag

25.03.17 - 26.03.17

Rostock – Paderborn	:
Großaspach – Zwickau	:
Halle – Köln	:
Frankfurt – Lotte	:
Münster – Aalen	:
Kiel – Magdeburg	:
Erfurt – Mainz II	:
Chemnitz – Duisburg	:
Regensburg – Osnabrück	:
Wiesbaden – Bremen II	:

30. Spieltag

31.03.17 - 02.04.17

Mainz II – Chemnitz	:
Wiesbaden – Münster	:
Magdeburg – Erfurt	:
Bremen II – Kiel	:
Lotte – Aalen	:
Köln – Frankfurt	:
Paderborn – Großaspach	:
Duisburg – Regensburg	:
Zwickau – Halle	:
Osnabrück – Rostock	:

31. Spieltag

04.04.17 - 05.04.17

Aalen – Köln	:
Erfurt – Bremen II	:
Regensburg – Mainz II	:
Chemnitz – Magdeburg	:
Frankfurt – Zwickau	:
Halle – Paderborn	:
Münster – Lotte	:
Kiel – Wiesbaden	:
Rostock – Duisburg	:
Großaspach – Osnabrück	:

32. Spieltag

08.04.17 - 09.04.17

Bremen II – Chemnitz	:
Wiesbaden – Erfurt	:
Köln – Lotte	:
Zwickau – Aalen	:
Paderborn – Frankfurt	:
Osnabrück – Halle	:
Duisburg – Großaspach	:
Kiel – Münster	:
Mainz II – Rostock	:
Magdeburg – Regensburg	:

33. Spieltag

15.04.17

Aalen – Paderborn	:
Lotte – Zwickau	:
Münster – Köln	:
Erfurt – Kiel	:
Chemnitz – Wiesbaden	:
Regensburg – Bremen II	:
Rostock – Magdeburg	:
Großaspach – Mainz II	:
Halle – Duisburg	:
Frankfurt – Osnabrück	:

34. Spieltag

22.04.17

Erfurt – Münster	:
Kiel – Chemnitz	:
Zwickau – Köln	:
Paderborn – Lotte	:
Osnabrück – Aalen	:
Duisburg – Frankfurt	:
Mainz II – Halle	:
Magdeburg – Großaspach	:
Bremen II – Rostock	:
Wiesbaden – Regensburg	:

35. Spieltag

29.04.17

Köln – Paderborn	:
Münster – Zwickau	:
Chemnitz – Erfurt	:
Regensburg – Kiel	:
Rostock – Wiesbaden	:
Großaspach – Bremen II	:
Halle – Magdeburg	:
Frankfurt – Mainz II	:
Aalen – Duisburg	:
Lotte – Osnabrück	:

36. Spieltag

06.05.17

Chemnitz – Münster	:
Paderborn – Zwickau	:
Osnabrück – Köln	:
Duisburg – Lotte	:
Mainz II – Aalen	:
Magdeburg – Frankfurt	:
Bremen II – Halle	:
Wiesbaden – Großaspach	:
Kiel – Rostock	:
Erfurt – Regensburg	:

37. Spieltag

13.05.17

Paderborn – Münster	:
Regensburg – Chemnitz	:
Rostock – Erfurt	:
Großaspach – Großaspach	:
Halle – Wiesbaden	:
Frankfurt – Bremen II	:
Aalen – Magdeburg	:
Lotte – Mainz II	:
Köln – Duisburg	:
Zwickau – Osnabrück	:

38. Spieltag

20.05.17

Osnabrück – Paderborn	:
Duisburg – Zwickau	:
Mainz II – Köln	:
Magdeburg – Lotte	:
Bremen II – Aalen	:
Wiesbaden – Frankfurt	:
Kiel – Halle	:
Erfurt – Großaspach	:
Chemnitz – Rostock	:
Münster – Regensburg	:

Spielerstatistik

Nr.	Name	Spiele	Spielzeit	Einw	Ausw			
1	Philipp Klewin	28	2520	-	-	3	-	-
2	Sebastian Tyralla	28	2452	-	5	4	-	-
3	Jannis Nikolaou	26	2296	-	3	10	-	2
4	Christoph Menz	26	2239	-	5	4	1	2
5	Carsten Kammlott	26	2159	-	11	4	-	10
6	Christopher Bieber	26	956	19	1	5	-	1
7	Mario Erb	25	2220	-	1	3	-	1
8	Theodor Bergmann	24	1671	4	9	2	-	1
9	Okan Aydin	24	1437	10	2	2	-	1
10	Tugay Uzan	24	986	12	10	2	-	2
11	Lirdon Vocaj	23	1933	-	8	11	1	1
12	Luka Marino Odak	22	1853	1	4	6	-	-
13	Daniel Brückner	22	1485	5	8	3	-	2
14	Mikko Sumusalo	15	1324	-	2	1	-	-
15	Samir Benamar	15	510	11	4	3	-	-
16	Pablo Pigl	11	546	5	3	-	-	1
17	Jens Möckel	10	900	-	-	4	-	-
18	Maik Baumgarten	5	61	5	-	-	-	-
19	André Laurito	3	95	2	-	-	-	-
20	Jonas Struß	1	45	1	-	-	-	-
21	Aloy Ihenacho	-	-	-	-	-	-	-
22	Eric Domaschke	-	-	-	-	-	-	-
23	Max Pommer	-	-	-	-	-	-	-
24	Tobias Kraulich	-	-	-	-	-	-	-

RWE-Rückrundenspielplan

ST	Datum	Zeit	Begegnung	Ergebnis
20	28.01.17	14.00	Hallescher FC – RWE	1:0
21	04.02.17	14.00	RWE – FSV Frankfurt	1:0
22	10.02.17	19.00	VfR Aalen – RWE	1:1
23	18.02.17	14.00	RWE – Sportfreunde Lotte	0:3
24	25.02.17	14.00	Fortuna Köln – RWE	0:1
25	04.03.17	14.00	RWE – FSV Zwickau	1:3
26	11.03.17	14.00	SC Paderborn 07 – RWE	0:1
27	14.03.17	19.00	RWE – VfL Osnabrück	1:0
28	18.03.17	14.00	MSV Duisburg – RWE	3:2
29	25.03.17	14.00	RWE – FSV Mainz 05 II	:
30	01.04.17	14.00	1. FC Magdeburg – RWE	:
31	04.04.17	19.00	RWE – Werder Bremen II	:
32	08.04.17	14.00	Wehen Wiesbaden – RWE	:
33	15.04.17	14.00	RWE – Holstein Kiel	:
34	22.04.17	14.00	RWE – Preußen Münster	:
35	29.04.17	14.00	Chemnitzer FC – RWE	:
36	06.05.17	14.00	RWE – Jahn Regensburg	:
37	13.05.17	13.30	F.C. Hansa Rostock – RWE	:
38	20.05.17	13.30	RWE – Sonnenhof Großaspach	:

Kreuztabelle

	01	02	03	04	05	06	07	08	09	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
01		3:0	2:2	-	1:1	2:0	2:0	1:1	1:0	-	1:1	-	0:0	1:0	1:1	-	1:2	1:1	1:1	0:1				
02	-		0:0	1:0	0:0	1:0	-	-	1:1	0:3	0:1	2:1	0:1	4:2	1:0	3:1	-	0:1	1:3					
03	0:1	1:1	-	-	2:1	0:0	1:1	2:2	3:1	0:1	-	4:1	-	3:0	2:1	0:3	-	-	1:0					
04	2:2	1:0	1:0	-	3:2	-	-	0:0	0:0	2:0	-	0:0	4:0	3:2	2:2	1:0	-	0:1	0:1	-				
05	0:0	-	1:2	0:1	-	1:0	-	0:3	-	3:0	0:3	1:0	-	-	1:0	1:3	-	1:2	1:0	1:3				
06	2:1	-	0:3	0:0	0:1	-	1:3	0:1	0:0	6:0	-	0:1	-	4:1	-	3:0	1:1	0:0	3:1	-				
07	2:2	-	2:2	0:0	2:1	3:1	-	3:0	-	2:3	-	1:3	-	2:0	-	2:3	3:4	1:1	2:1	-				
08	1:4	2:0	1:1	-	1:0	1:1	0:1	-	0:0	-	2:0	-	2:0	2:1	1:0	-	1:1	0:0	-	3:2				
09	2:2	3:1	-	2:0	0:0	1:1	1:2	-	5:1	3:1	-	3:0	-	0:1	2:1	2:1	-	-	3:0					
10	0:2	2:0	1:0	-	0:1	-	2:0	1:1	1:0	-	2:1	1:0	0:1	1:1	-	2:2	0:2	0:0	2:1					
11	-	1:2	3:0	0:2	2:2	0:1	2:1	0:0	-	0:1	1:3	-	1:0	-	6:0	3:2	2:0	0:0	-					
12	3:0	2:0	2:4	1:2	-	-	-	1:0	1:0	0:3	-	1:2	1:0	3:0	3:0	-	1:1	0:0	1:1					
13	-	0:1	-	0:2	1:1	1:0	0:2	-	0:3	-	0:2	1:0	-	3:1	2:2	0:1	2:0	-	1:2	2:2				
14	-	4:0	1:0	1:1	4:0	2:1	3:0	1:1	1:1	-	-	2:3	1:0	-	0:1	0:1	-	3:1	2:2	-				
15	-	0:1	3:0	1:1	3:0	1:1	1:0	-	2:1	-	3:0	3:2	1:2	3:0	-	1:2	-	1:0	1:0					
16	0:0	1:2	4:2	0:1	0:1	-	-	0:0	1:3	1:1	-	1:1	3:1	-	3:1	-	0:2	0:3	0:1	-				
17	0:2	-	-	1:2	0:1	2:1	1:1	2:0	-	2:2	2:0	1:1	-	3:1	-	3:0	-	2:0	3:1	1:2				
18	1:1	1:1	1:3	-	-	1:1	0:0	1:0	1:4	1:1	1:3	-	1:1	1:0	1:2	-	0:0	-	-	5:0				
19	1:2	-	0:3	3:0	-	-	-	1:1	0:0	3:0	0:3	0:2	-	2:1	1:2	-	1:1	-	-	3:0				
20	-	2:1	1:0	1:1	1:2	1:1	0:2	-	1:0	-	1:1	0:0	1:0	0:1	-	3:0	4:0	2:2	0:3					

Rekordverdächtig schnell unterwegs.

Jetzt extragünstig mit bis zu 120 Mbit/s
Highspeed surfen!



Offizieller Sponsor des
FC Rot-Weiß Erfurt



Besuchen Sie uns gleich!
Tele Columbus Shop in Erfurt
Johannesstraße 112
99084 Erfurt

Öffnungszeiten
Mo – Fr: 10.00 – 18.00 Uhr
0800 220 84 84 (kostenfrei)
telecolumbus.de

telecolumbus
Alles richtig gemacht.

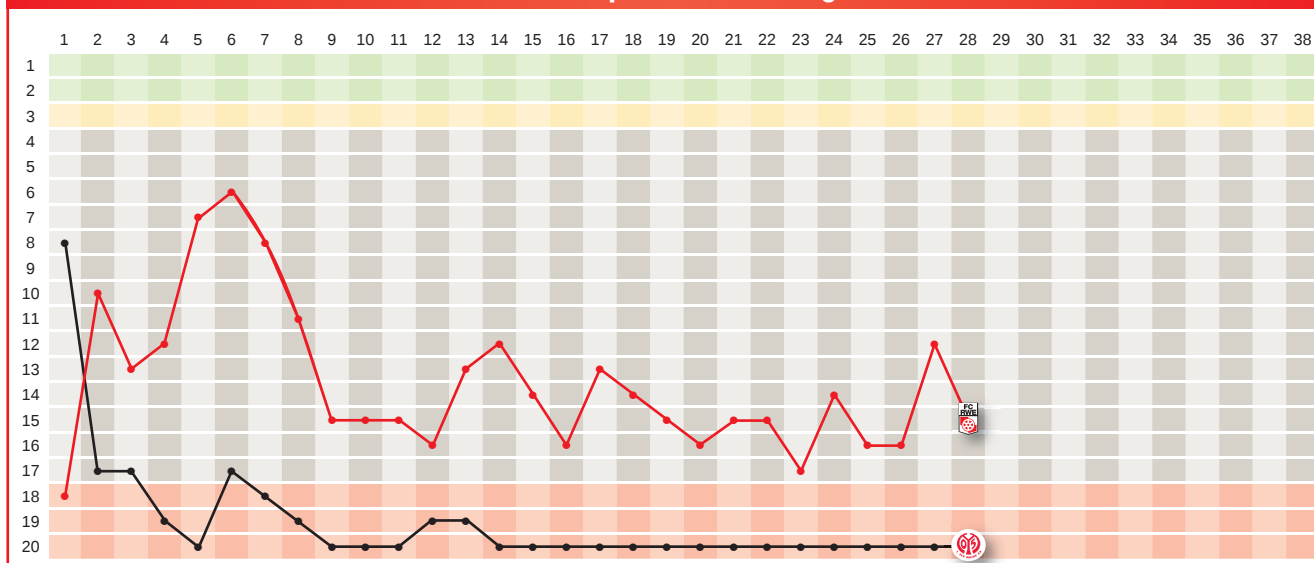
Tabelle

PL	Verein	Spiele	Tore	Pkt.
1	MSV Duisburg	28	32:20	50
2	1. FC Magdeburg	28	39:26	46
3	VfR Aalen	28	37:25	44
4	Jahn Regensburg	28	44:37	43
5	Holstein Kiel	27	41:22	42
6	VfL Osnabrück	28	38:34	42
7	Sportfreunde Lotte	26	39:27	41
8	Chemnitzer FC	28	41:36	40
9	Hallescher FC	28	26:23	40
10	Fortuna Köln	28	29:41	38
11	SG Sonnenhof Großaspach	27	37:35	37
12	FSV Zwickau	28	33:38	37
13	F.C. Hansa Rostock	28	31:31	35
14	SV Wehen Wiesbaden	28	29:32	35
15	FC Rot-Weiß Erfurt	28	24:36	35
16	Werder Bremen II	28	24:37	35
17	Preußen Münster	28	34:36	34
18	FSV Frankfurt	28	30:31	28
19	SC Paderborn 07	28	26:47	28
20	1. FSV Mainz 05 II	28	23:43	26

Torjäger

PL	Spieler	Verein	Tore
1	Beck	1. FC Magdeburg	11
	Fink	Chemnitzer FC	11
	Grüttner	Jahn Regensburg	11
	Röser	SG Sonnenhof Großaspach	11
5	Kammlott	FC Rot-Weiß Erfurt	10
		•	
27	Seydel	1. FSV Mainz 05 II	5
		•	
41	Klement	1. FSV Mainz 05 II	4
		•	
88	Brückner	FC Rot-Weiß Erfurt	2
	Menz	FC Rot-Weiß Erfurt	2
	Nikolaou	FC Rot-Weiß Erfurt	2
	Uzan	FC Rot-Weiß Erfurt	2
	Bouziane	1. FSV Mainz 05 II	2
	Steinmann	1. FSV Mainz 05 II	2
	Trümner	1. FSV Mainz 05 II	2
		•	
135	Aydin, Bergmann, Bieber, Erb, Pigl, Vocaj (alle FC Rot-Weiß Erfurt, jeweils)		1

Tabellenplatzentwicklung



Thüringens größte Sport- und Freizeitanlage

- **Unser Schüler-Studentenspecial:**
Fitness-Kurse-Sauna- nur 29,00 €/Monat ohne Vertragsbindung
- After-Work-Bowling **jeden letzten Mittwoch im Monat**

Unser spezielles Angebot:

- **Bowling** für Mitglieder des FC RWE – nur 9,00 € pro Stunde

Alle Informationen auf unserer Homepage.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**SPORTPARK
ERFURT**

Apoldaer Straße 20
99091 Erfurt

Tel: 0361/ 778640

www.sportpark-erfurt.de

Öffnungszeiten:

Mo.- Fr.: 08.00-23.00 Uhr

Sa.- So.: 10.00-22.00 Uhr

LASSEN SIE UNS
GEMEINSAM
WACHSEN

Foto: Gato & Mono Design OHG



Gutenberg Druckerei GmbH Weimar
www.gutenberg-weimar.de
Marienstraße 14 99423 Weimar
Telefon: 0 36 43 / 41 68 - 0
Telefax: 0 36 43 / 41 68 - 22

Die Kaderplanungen beim FCM gehen voran

Kein Aprilscherz! Am kommenden Samstag geht es für die Mannschaft des FC Rot-Weiß Erfurt zum Tabellenzweiten nach Magdeburg, in die MDCC-Arena.

Auch wenn die Sachsen-Anhalter am vergangenen Wochenende gegen den SV Wehen Wiesbaden nur 0:0 spielten und damit den Vorsprung auf die direkten Verfolger aus Aalen und Regensburg einbüßten, kann man durchaus behaupten, dass es sportlich bei den Magdeburgern sehr zufriedenstellend läuft.

Der 1. FC Magdeburg steht derzeit mit 46 Punkten aus 28 Spielen auf Platz zwei der Drittliga-Tabelle und darf sich berechnete Hoffnungen

auf den Aufstieg in die 2. Bundesliga machen. Ein wesentlicher Faktor für diesen Erfolg ist Trainer Jens Härtel, der bereits seit 2014 die Verantwortung beim FCM hat. Nun verlängerte der Rochlitzer seinen aktuellen Vertrag vorzeitig um ein weiteres Jahr bis zum 30.06.2018. Damit steht Härtel auch in der kommenden Saison als Cheftrainer an der Seitenlinie beim 1. FC Magdeburg.

Darüber hinaus treibt der FCM die Personalplanungen weiter voran und verlängert

te kürzlich mit Tarek Chahed und Nico Hamann auch gleich zwei weitere Spielerverträge. Chahed unterschrieb bis 2019. Der 20-Jährige kommt in der laufenden Saison auf 25 Einsätze und drei Tore. Abwehrmann Hamann verlängerte bis Juni 2018. Er kehrte erst zu Beginn dieser Saison von Sandhausen nach Magdeburg zurück, wo er bereits zwischen 2013 und 2015 gespielt hatte und avancierte sofort zum Stammspieler. Für ihn stehen bereits 25 Ligaeinsätze zu Buche.

Anfahrt



30. Spieltag
Sa., 01.04.2017, 14.00 Uhr
MDCC-Arena

Mit dem Auto

Auf der A 71 Richtung Sangerhausen fahren. Am Ende der Autobahn auf die A 38 wechseln. An der Abfahrt Eisleben auf die B 180 abbiegen und folgen. Über die Landstraße in Richtung A 14 fahren. Die A 14 bei der Ausfahrt Magdeburg-Sudenburg in Richtung B 81 verlassen und Richtung Zentrum fahren. Nun auf die B 71 wechseln und weiter Richtung Zentrum fahren. Ab hier ist die Arena auch ausgeschildert.

ERFURT FANSHOP



Fanartikel mit Tradition – von Fans für Fans!



HANDSCHUHE 13€



T-SHIRT „LÖWEN“ 16€



ÜBERZIEHJACKE 55€



BADEENTE 6,50€



KALENDER 2017 10€



TASSE 8€



Zollstock Arena 6,00 €

FC RWE FANSHOP:

Domsport

Paulstraße 16, 99084 Erfurt
Mo. – Fr.: 10:30 – 18:00 Uhr
Sa.: 10:00 – 13:30 Uhr

0361/6435336

online bestellen:

www.erfurtfanshop.de

Versandkostenfrei ab Bestellwert in Höhe von 50 €!



FEINGEFÜHL FÜR UNTERNEHMEN, FACHKOMPETENZ FÜR NEUE CHANCEN.

Sanierung braucht Erfahrung: Regionalität, Verbundenheit, Lokalkompetenz – Rolf Rombach ist fest im Freistaat verwurzelt und setzt sich seit mehr als 20 Jahren für die wirtschaftliche Entwicklung seiner Region und Heimat ein.

Insolvenzabwicklung und Betriebsfortführung

Rolf Rombach verfügt über langjährige und weitreichende Erfahrung in der Begleitung und Unterstützung von sanierungsbedürftigen Unternehmen, besonders auch im neuen Verfahren nach ESUG. Dadurch ist es ihm möglich, individuelle Problemlagen schnell zu erkennen und umgehend konkrete Lösungsansätze zu entwickeln. Unterstützt wird er in seiner Arbeit von einem hochqualifizierten Team aus fachkundigen Rechtsanwälten, Wirtschaftsjuristen, Betriebswirten, Rechtspflegern und Fachangestellten. Mandanten profitieren von einer einzigartigen Kombination aus Branchenkompetenz und hohem betriebswirtschaftlichen Sachverstand.

Nachwuchs unterwegs mit dem Thüringer Fußballverband

Dieses Wochenende kommt es in Lindow zum Ländervergleich mit Berlin, Brandenburg, Sachsen, Sachsen-Anhalt und Mecklenburg-Vorpommern.

Unter der Leitung von Rüdiger Schnuphase (Foto rechts) kommt es für den Jahrgang 2001 (jüngere B-Jugend) an diesem Wochenende in Lindow (Brandenburg) zu Leistungsvergleichen mit Berlin, Brandenburg, Sachsen, Sachsen-Anhalt und Mecklenburg-Vorpommern.



■ Talente-Training

Die U17, U19 und einzelne Akteure aus der Profimannschaft des FC Rot-Weiß Erfurt werden demnächst für eine Trainingseinheit gemeinsam zusammen trainieren. Hierbei können die

Nachwuchskicker auf sich aufmerksam machen und sehen gleichzeitig an wel-

chen Stellschrauben sie noch drehen müssen, um es zu den Profis zu schaffen.

Profi-Debüt bei RWE

Patrick Göbel



Jahrgang 1993, Profi-Debüt am 20. April 2011 (gegen Bayern München II), 40 Spiele für RWE in der 3. Liga, aktuell beim FSV Zwickau unter Vertrag

Das Nachwuchsleistungszentrum des FC Rot-Weiß Erfurt stellt sich vor!

Heute: Christian Hasselmann,

Kooperationsverantwortlicher und Trainer des Förderkaders

Seit wann bist du beim FC Rot-Weiß Erfurt tätig?

Nach einer familiären Pause, jetzt wieder seit 01.06.2016

Warum arbeitest du im NLZ?

Ich liebe und lebe Fußball. Vor allem aber mag ich die Arbeit im Nachwuchsbereich, da es einfach nichts Schöneres gibt, als Kindern beim Fußballspielen zuzuschauen und ihnen das ein oder andere mit auf den Weg zu geben.

Was machst du, wenn du nicht beim FC Rot-Weiß aktiv bist?

Dann bin ich noch als Abteilungsleiter Nachwuchs

bei meinem Heimatverein SC 1910 Vieselbach aktiv und versuche mich dort auch noch aktiv im Männerbereich mit einzubringen. Hauptberuflich bin ich im öffentlichen Dienst tätig. Natürlich verbringe ich auch viel Zeit mit meinen Kindern und meiner Partnerin.

Welche drei Eigenschaften braucht ein Nachwuchsspieler, der es in den Profibereich schaffen will?

Talent, Ehrgeiz, Selbstvertrauen und eine Menge Spaß am Fußballspielen. Gerade im jungen Alter sollten die Kids nicht zu irgendetwas gezwungen werden und mit

Freude zum Training oder Wettkampf gehen.

Wie würdest du einen Tag ohne Fußball gestalten?

Das ist schwierig, da es solche Tage eigentlich nur sehr selten gibt. Mein Sohn ist als Spieler in der U12 des FC Rot-Weiß Erfurt aktiv und meine Tochter möchte am liebsten auch schon ein Trikot überziehen. Der Ball ist somit eigentlich immer dabei. Aber natürlich versuchen wir vor allem im Urlaub mal den Ball wegzulassen und uns mit anderen schönen Dingen zu beschäftigen (z.B. Schwimmen, Radfahren, Kultur etc.).

Was bedeutet eigentlich...?

„Ausbildung von Fußballern & Persönlichkeiten“

Bei unserer Nachwuchsarbeit achten wir darauf, nicht nur die fußballerischen Fähigkeiten voran zu bringen, sondern auch die Persönlichkeit zu schulen. Hierbei will das Nachwuchsleistungszentrum mithelfen seine Jugendspieler auf die Anforderungen des Lebens in Familie, Schule und Beruf vorzubereiten. Deshalb stehen die Vermittlung und das Vorleben unserer Leitwerte Ambition, Bodenständigkeit und Glaubwürdigkeit im Mittelpunkt sämtlicher Ausbildungsmaßnahmen.

Ich fühl mich fit mit Jüttner.

René Twardzik, FC Rot-Weiß Erfurt

GESUNDHEITS- UND
WELLNESS-ARTIKEL
FINDEN SIE BEI UNS!



Unsere Fachgeschäfte in Erfurt:

Fichtenweg 31, OT Kerspleben
Meienbergstraße 3

www.juettner.de



JÜTTNER

Leben in Bewegung

- Orthopädietechnik
- Orthopädieschuhtechnik
- Sanitätsfachgeschäfte
- Kinderrehabilitation
- Rehathechnik
- Homecare

Der FC Rot-Weiß gratuliert herzlich und wünscht alles Gute!

Dieter Hermann	05.03.	Mariann Gödecke	08.03.	Alexander Köhler	11.03.	Holger Panknin	14.03.
Nico Walter	05.03.	Sven Hermann	08.03.	Lena-Marie Reichle	11.03.	Steffen Kühnemann	14.03.
Sebastian Noacuado	05.03.	Cedric Schellenberg	08.03.	Nils Holland	11.03.	Volker Schröder	14.03.
Oliver Metz	05.03.	Falk Müller	09.03.	Lucas Pauli	11.03.	Christian Sachs	14.03.
Felix Schrön	05.03.	Jens Trölitzs	09.03.	Wilfried Mohren	12.03.	Benjamin Kunick	14.03.
Kay Uwe Schneiders	06.03.	Thomas Poidinger	09.03.	Uwe Kellermann	12.03.	Daniel Winge	14.03.
Mike Eben	06.03.	Julian Reich	09.03.	Thomas Teichmann	12.03.	Martin Pangert	14.03.
Lars Fuchs	06.03.	Moritz Diederichs	09.03.	Sven Biereige	12.03.	Trong Hieu Nguyen	14.03.
Sebastian Lärz	06.03.	Sten Fischer	10.03.	Mario Leifer	12.03.	David Schupke	14.03.
Markus Muecke	06.03.	Philipp Hildebrandt	10.03.	Franziska Plock	12.03.	Titus Leye	14.03.
Martin Siering	06.03.	Jonas Großmann	10.03.	Mario Seifert	12.03.	Jens Bertlein	15.03.
Glenn-Emilian Emson	06.03.	Maurice Meißner	10.03.	Justin-Klaus Zenner	12.03.	Martina Krug	15.03.
Lennard James Henfling	06.03.	Mia-Jolene Orphall	10.03.	Bernd Kwiatkowski	13.03.	Thomas Bode	15.03.
Carsten Weiss	07.03.	Klaus Schreyll	11.03.	Karsten Wiesemann	13.03.	Matthias Möller	15.03.
Mario Naumann	07.03.	Rüdiger Mäder	11.03.	Jens Schröder	13.03.	Sabrina Höringkle	15.03.
Nicole Abendroth	08.03.	Alexander Göring	11.03.	Steffen Franz	13.03.	Jonas Hildebrandt	15.03.
Uwe Reitz	08.03.	Christian Heydenbluth	11.03.	Nico Roos	13.03.	Felix Güldner	15.03.
Enrico Conrad	08.03.	Sascha Borzym	11.03.	Sebastian Hübner	13.03.	Charlie Stolze	15.03.
Jan-Philipp Stiehler	08.03.	Philipp Gerhardt	11.03.	Maximilian Dietzel	13.03.	Wilfried Lindig	16.03.

WERDE MITGLIED BEIM FC ROT-WEISS ERFURT!

Informationen unter: www.rot-weiss-erfurt.de

Falk Müller

Live- Musik zu allen Gelegenheiten !

- Hochzeiten/ Polterabende/ Jubiläen
- Geburtstage
- Betriebsfeiern/ Vereinsfeiern
- Firmeneröffnungen/ Empfänge
- Richtfeste
- Vernissagen
- Gartenpartys
- Kirchweih/ Kirmes
- Fasching



Mit echter, stimmungs- und niveauvoller Gitarren- Livemusik, musikalischer Qualität, Einfühlungsvermögen für den Musik- Geschmack des Publikums und für die Situation; stimmungsvollen Liedern zum Zuhören, Tanzen und Mitsingen für alle Generationen wird ihre Feier/ Veranstaltung zu etwas ganz Besonderem !

Falk Müller
Bad Berka

Tel.: 036458- 400610

Mob.: 01578- 260 7270



Bergmann

Mein Frömmischer Bäcker...



... immer ein Volltreffer!
www.baeckerei-bergmann.de

Der FC Rot-Weiß gratuliert herzlich und wünscht alles Gute!

WERDE MITGLIED BEIM FC ROT-WEISS ERFURT!

Informationen unter:
www.rot-weiss-erfurt.de



**Badespaß und Erholung pur
für die ganze Familie**

Entdecken Sie die einzigartige Erlebniswelt mit abwechslungsreichen Attraktionen am und im Wasser:

- ~ Rasanter Badespaß mit 4 Erlebnistrutschen
- ~ Kinderbecken mit Babyrutsche und einer wohlig-warmen Wassertemperatur von 34°C
- ~ Strömungskanäle im Innen- und Außenbecken, Hot-Whirlpools, Massagedüsen und Geysire
- ~ Poolbar mit leckeren Cocktails
- ~ Sonnenterrasse mit Liegewiese, Beachvolleyballfeld und Tischtennisplatten

Sommer-Erlebnis 2017 mit einem abwechslungsreichen Erlebnisprogramm in den Thüringer Sommerferien.

Avenida-Therme
Am Stausee 1 · 99448 Hohenfelden · Telefon: 0364 50 449-0
www.avenida-therme.de · info@avenida-therme.de

Stephan Scharlach	16.03.
David Zetzmann	16.03.
Nico Andres	16.03.
Marius Friedt	16.03.
Hans-Heinrich Imholze	17.03.
Gunter Bartel	17.03.
Michael Wunsch	17.03.
Matthias Bratanoff	17.03.
David Richter	17.03.
Justin-Rene Szatmari	17.03.
Lutz Koch	18.03.
Steffen Bretschneider	18.03.
Steffen Pabst	18.03.
Robert Pahl	18.03.
Marius Athenstedt	18.03.
Dennes Gleitsmann	19.03.
Stephan Schmidt	19.03.
Denny Arlt	19.03.
Andre Berghold	19.03.
Leon Zöll	19.03.
Walter Thiel	20.03.
Frank Herzmansky	20.03.
Thomas Gaßmann	20.03.
Maik Schneidereit	20.03.
Ricardo Köllmer	20.03.
Holger Lehmann	21.03.
Paul Gaspar	21.03.
Uli Bauchspieß	21.03.
Jonas Kirchner	21.03.
Sascha Hoffmann	21.03.
Roman Heimbürger	21.03.
Dr. med. Dettlef Hammer	22.03.
Andreas Panse	22.03.
Benjamin Jandke	22.03.
Sebastian Panse	22.03.
Kevin Stolle	22.03.
Phillip König	22.03.
Christopher Karsten	22.03.
Ronald Pietz	23.03.
Stefan Krämer	23.03.
Paul Matusiak	23.03.
Jürgen Rink	24.03.
Andreas Braun	24.03.
Wolfgang Gäbler	24.03.
Sandra Naumann	24.03.
Tony Döhler	24.03.
Tobias Kraulich	24.03.
Robin Strohmeier	24.03.
Rudolf Nöller	25.03.
Ingo Rasokat	25.03.
Theodor Becker-Henrich	25.03.
Harald Ippolito	25.03.
Volker Schilhabel	25.03.
Yvonne Braun	25.03.
Thomas Krüger	25.03.
Alexander Thomas	25.03.
Pascal Wittenberg	25.03.
Alexander Kosbab	25.03.

Herzlichen Glückwunsch!

**Inkl. Automobile Peter
Inspektions-Service-Karte²**



Way of Life!



Unser Angebot, Ihr **VOLLTREFFER!**

18% Preisnachlass¹ für das gesamte Sortiment!

CELERIO SWIFT VITARA S-CROSS^{SX4} Jimmy

Ob Stürmerstar oder Verteidiger: Kraft, Dynamik und Überraschungsmomente garantieren ihren Erfolg ebenso Ausdauer und Innovation.

Ganz wie bei unseren SUZUKI-Modellen! Ob Crossover, Offroader oder Raumriese, ob Kompakt-sportler oder Fließheck-Modell – bei uns stehen sie ALLE an der Mittellinie und warten auf den Anpfiff.

Den geben SIE!

Testen Sie die sportlich-agilen Modelle und überzeugen Sie sich von ihrer Kraft, Dynamik und den überraschenden Momenten, den jeder von ihnen in sich birgt.

Nehmen Sie Anlauf aufs Tor. Wir freuen uns auf SIE!

Kraftstoffverbrauch: innerorts 9,0 – 4,1 l/100 km, außerorts 6,3 – 3,4 l/100 km, kombinierter Testzyklus 7,3 – 3,6 l/100 km; CO₂-Ausstoß: kombinierter Testzyklus 167 – 84 g/km (VO EG 715/2007).

¹Beim Kauf eines Suzuki 18% Rabatt auf den Bruttolistenpreis. Das Angebot gilt für alle Suzuki-Modelle. ²10 Jahre oder bis 150.000 km keine Inspektions-lohnkosten ab Erstzulassung des Fahrzeuges in den Häusern der Automobile Peter GmbH.

Automobile
peter
GmbH

Automobile Peter GmbH
99085 Erfurt
Schlachthofstr. 80
Telefon: 0361/ 5540-0
www.autohauspeter.de

99734 Nordhausen
Hallesche Str. 150
Telefon: 03631/ 6120-58
www.facebook.com/autohauspeter



OFFIZIELLER
SPONSOR
KREATIVER
LÖSUNGEN

DIE AGENTUR FÜR KREATIVE LÖSUNGEN. ONLINE.

SECONDRED entwickelt Ihre individuellen Portale und Websites, schafft mit Onlineshops und Inhouse-Anwendungen Mehrwerte für Sie und Ihre Produkte, konzipiert und integriert Ihre SocialMedia-Aktivitäten und bringt Ihr Unternehmen mit ausgereiften Applications ins MobileWeb. Erfahren Sie mehr unter www.secondred.de

Hauptsponsor



Premium-Sponsoren



Hauptsponsor Nachwuchsleistungszentrum



Co-Sponsoren



Club der Hundert

1	Addend GmbH - Ihr Personaldienstleister	Walkmühlstraße 1a	99084	Erfurt
2	Antenne Thüringen GmbH & Co. KG*	Belvederer Allee 25	99425	Weimar
3	Anwaltskanzlei Scharlach	Andreasstraße 25 a	99084	Erfurt
4	AOK PLUS - Die Gesundheitskasse für Sachsen und Thüringen	Augustinerstraße 38	99084	Erfurt
5	Arnstädter Möbelwerk GmbH	Stadtilmer Straße 27	99310	Arnstadt
6	Autohaus Gitter e.Kfm	Weimariische Straße 140	99098	Erfurt-Linderbach
7	Autohaus Gotthardt König GmbH*	Kolonnenstraße 31	10829	Berlin
8	Autohaus Peter GmbH	Hallesche Straße 150	99734	Nordhausen
9	Avenida-Therme Betriebsgesellschaft mbH	Am Stausee 1	99448	Hohenfelden
10	Bachmann Best Catering & Partyservice GbR	Binderslebener Landstraße 100	99092	Erfurt
11	Bäckerei Bergmann & Sohn GmbH	Am Angerberg 1	99638	Frömmstedt
12	Bankhaus Max Flessa KG	Neuwerkstraße 30	99084	Erfurt
13	Bärenhaus GmbH	Arnstädter Straße 28	99096	Erfurt
14	Beton Fertigteilbau Erfurt GmbH	Bunsenstraße 15-17	99087	Erfurt
15	Body Check GbR	Hugo-John-Straße 10	99086	Erfurt
16	CCS – Catering, Consulting & Service GmbH	Alfred-Hess-Straße 32a	99094	Erfurt
17	Coca-Cola European Partners Deutschland GmbH, Standort Weimar	Schwanseestraße 143	99427	Weimar
18	deinTeam24 GmbH	Gothaer Straße 17	98527	Suhl
19	Die Köstritzer Schwarzbierbrauerei GmbH*	Heinrich-Schütz-Straße 16	07586	Bad Köstritz
20	diemietwaesche.de/ Walter Greif GmbH & Co. KG	Sterzinger Straße 7	86165	Augsburg
21	DKB - Ihre Online Bank	Anger 30	99084	Erfurt
22	Dr. med. Peter Ullmann - Sportklinik Erfurt	Am Urbicher Kreuz 7	99099	Erfurt
23	Dr. med. Sascha Göttinger - Praxis für Innere Medizin und Pneumologie	Tschaikowskistraße 22/24	99096	Erfurt
24	EDEKA NEUKAUF Inh. Maik Halecker - Am Huttenplatz	Weidengasse 2	99084	Erfurt
25	Elvira Diebold Objektvermittlung & Einrichtung	Theo-Kellner-Straße 24	99085	Erfurt
26	En-Save GmbH - Energy Saving Solutions	Justus-Liebig-Straße 24	99087	Erfurt
27	erf24 touristic services GmbH	Gustav-Weißkopf-Straße 3	99092	Erfurt
28	Erfurter Teigwaren GmbH	Eugen-Richter-Straße 27	99085	Erfurt
29	ESS Umzugs-Service	Kalkreife 20	99085	Erfurt
30	Fahrschule Warschun GmbH	August-Röbling-Straße 11	99091	Erfurt
31	FERCHAU Engineering GmbH	Flughafenstraße 4	99092	Erfurt
32	Getränke Walchoff Erfurt GmbH	Am Sülzenbrückener Weg	99334	Thörey
33	Göbel & Partner Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft	Am Seegraben 2	99099	Erfurt
34	Guardian Force Security e. K. - Inh. Thomas Reinke	Vollbrachtstraße 17	99086	Erfurt
35	Gutenberg Druckerei GmbH Weimar*	Marienstraße 14	99423	Weimar
36	Hocke und Schimmel Automation GmbH	Ringstraße 40	99198	Sohnstedt
37	Hotel & Restaurant Promenadenhof	Promenade 16	99631	Weißensee
38	Hotelpark Stadtbrauerei Arnstadt GmbH	Brauhausstraße 1-3	99310	Arnstadt
39	HTI Thüringen KG - Handel für Tiefbau und Industrietechnik	Justus-Liebig-Straße 34	99087	Erfurt
40	IBA - Internationale Berufsakademie	Juri-Gagarin-Ring 27/29	99084	Erfurt
41	Industrie-Wartung Systeme IWS GmbH	Wilhelm-Külz-Straße 58	98574	Schmalkalden
42	JAKO AG*	Amststraße 82	74673	Mulfingen Hollenbach
43	Jansen Bedachungen GmbH	Bergrat-Voigt-Straße 2	99087	Erfurt
44	Jüttner Orthopädie KG	Im Flarchen 5 a	99974	Mühlhausen
45	K & K Steuerberatungsgesellschaft mbH	Friedrich-Ebert-Ring 12	56068	Koblenz
46	Kallinich Media GmbH & Co. KG	Peterstraße 3	99084	Erfurt
47	KingKauf Erfurt	Wustrower Weg 16	99085	Erfurt
48	Keymedia Verlagsgesellschaft mbH*	Neuwerkstraße 45/46	99084	Erfurt
49	KEYWEB AG*	Neuwerkstraße 45/46	99084	Erfurt
50	Konsumentenossenschaft Erfurt eG	Schlösserstraße 25	99084	Erfurt
51	Ladenbau Hunold GmbH	Straße des Friedens 3	37327	Leinefelde-Worbis
52	LAGERLAND Baustoffhandel GmbH	Gleichenstraße 11	99867	Gotha
53	LBS Immobilien GmbH – Andreas Gebauer	Überm Steinklatze 15	99098	Erfurt
54	Leese, Hildebrandt, Esser Rechtsanwälte Partnerschaft mbB	Alfred-Hess-Straße 23	99094	Erfurt
55	Lindig Fördertechnik GmbH	Am Marktrasen 1	99819	Krauthausen/Eisenach
56	Malcats OHG	Johannestraße 156	99084	Erfurt
57	Manegold Personal e.K., Inhaber: Steffen Manegold	Magdeburger Allee 134	99086	Erfurt
58	Maxit Baustoffwerke GmbH	Brandensteiner Weg 1	07387	Krolpa
59	Media Markt Erfurt GmbH*	Nordhäuserstraße 73 T	99091	Erfurt
60	Mediengruppe Thüringen Verlag GmbH	Gottstedter Landstraße 6	99092	Erfurt
61	Meinhold & Thieme GbR	Lutherstraße 6	99084	Erfurt
62	METALLBAU MÖLLER GmbH & Co. KG	Friedrich Glenck Straße 7	99087	Erfurt
63	noxus.TV Filmproduktion Erfurt	Schlachthofstraße 82	99085	Erfurt
64	NT Neue Technologie AG	Peterstraße 1	99084	Erfurt
65	Numa- Die Nudelmacher GbR	Pilse 8	99084	Erfurt
66	passandu GmbH	Berliner Straße 45	37327	Leinefelde-Worbis
67	Pixison GmbH	Johann-Nicol-Dorst-Straße 6	96515	Sonneberg
68	Plan B Designagentur, Jens-Christian Porsch	Nonnenrain 66	99096	Erfurt
69	RADISSON Blu Hotel Erfurt	Juri-Gagarin-Ring 127	99084	Erfurt
70	rebo consult ingenieurgesellschaft mbH	Im Wolfgraben 10	36414	Unterbreizbach
71	rebo consult projektentwicklung & bauträger gmbh & co.kg	Alexander-Puschkin-Straße 1	98574	Schmalkalden
72	Rechtsanwälte Rombach & Steinfeld	Magdeburger Allee 159	99086	Erfurt
73	Rechtsanwälte Wiese & Kollegen	Fischmarkt 6	99084	Erfurt
74	Repro Partner Erfurt GbR	Liebknechtstraße 18	99085	Erfurt
75	RiB Software AG	Vahinger Straße 151	70567	Stuttgart
76	Richter+Frenzel Erfurt	Fichtenweg 2	99098	Erfurt
77	SECONDRON Newmedia GmbH	Peterstraße 5	99099	Erfurt
78	SECOSYS-IT GmbH	Walkmühlstraße 1a	99084	Erfurt
79	Service Rheuma Erfurt GbR	Tschaikowskistraße 22	99096	Erfurt
80	SMA Sondermaschinenbau und Industrieservice Stadtilm GmbH	Weimariische Straße 56b	99326	Stadtilm
81	Sparkasse Mittelthüringen*	Anger 25/26	99084	Erfurt
82	Spedition & Containerdienst Knof	Heinrich-Heine-Straße 35	99631	Weißensee-Scherndorf
83	SPINNLER WERKZEUGBAU GmbH	Fichtenweg 33	99098	Erfurt
84	Sportpark Erfurt	Apoldaer Straße 20	99091	Erfurt
85	Steuerberater Jörg Dräger	Zur Alten Ziegelei 18	99091	Erfurt
86	Steve Minkmar HLS Technik	Am Teich 34	99102	Klettbach
87	STRABAG AG Direktion Sachsen/Thüringen Bereich Ostthüringen OBL Ingenieurbau	An der Autobahnabfahrt 1	07629	Sankt Gangloff
88	Studio 1...und fit - John & Steinbauer GbR	Kranichfelder Straße 101	99097	Erfurt
89	SWE Stadwerke Erfurt GmbH*	Magdeburger Allee 34	99086	Erfurt
90	Tante Erna's Landcatering	Auf der Gebind 13	99094	Erfurt
91	THOR Industriemontagen GmbH & Co. KG*	Flughafenstraße 4	99092	Erfurt
92	Thüflewa Thüringer Fleischwaren Produktions- und Vertriebs AG	Buttstädter Straße 26	99510	Apolda
93	Thüringer Energie AG*	Schwerbörner Straße 30	99087	Erfurt
94	Umwelt, Projektbau & Immobilien GmbH (www.upi-walldorf.de)	Spitalstraße 4	98639	Walldorf/Werra
95	VEBAU Versorgungsbau GmbH Erfurt	Demminer Straße 30	99510	Apolda
96	Victor's Residenz Hotel Erfurt	Häßlerstraße 17	99096	Erfurt
97	Werbeagentur kartinka GmbH co.KG	Gotthardstraße 21	99084	Erfurt
98	Wirtschafts- und Steuerberatungsgesellschaft mbH Thüringen	Walkmühlstraße 10	99084	Erfurt
99	Worschech Architekten Planungsgesellschaft mbH	Fischersand 2	99084	Erfurt
100	Württembergische Generalagentur Stefan Hochmuth Erfurt	Juri-Gagarin-Ring 119	99084	Erfurt
101	Zaunteam Thüringer Wald – Starke Zäune. Starkes Team	Oelzer Straße 17	98746	Katzhütte

Neue MARIEN APOTHEKE

›im Facharztzentrum Angerbrunnen‹ | Neuwerkstr. 51/Regierungsstr. 3 | Erfurt



Offizieller Apotheken-Partner des



Ronald Schreiber e. K. | Apotheker

Telefon: 03 61 6 44 26 74

Telefax: 03 61 6 44 26 73

info@nmaerfurt.de

www.neue-marien-apotheke.de



Öffnungszeiten

Montag bis Freitag

8.00 – 19.00 Uhr

Sonnabend

9.00 – 13.00 Uhr

GESUND
SEIN – BLEIBEN – WERDEN

Layout: © www.planb-designagentur.com | 2016



Thüringer Weingut Zahn

Ihr Erlebnisweingut
an Saale-Unstrut

www.weingut-zahn.de

info@weingut-zahn.de | Tel: 034466 / 20356
Weinbergstr. 16 | 99518 Großheringen



„Meine Weine & regionaler Fussball,
eine Genuss-Liaison
ganz nach meinem Geschmack!“

André Zahn - Winzer



Thüringer Weingut
ZAHN

... Ihr Partner für Sondermaschinen- und Anlagenbau

Erfahren. Präzise. Innovativ



**SONDERMASCHINENBAU • BAUGRUPPENFERTIGUNG • E-TECHNIK
SOFTWAREENTWICKLUNG • KONSTRUKTION • SCHALTSCHRANKBAU
FEINBLECH- & SCHWEISSTECHNIK • MOBILE FLOCKMASCHINE
SICHERHEITSTECHNISCHE
TUNNELAUSSTATTUNG**




made in Germany

Böhm Fertigungstechnik GmbH • D-98544 Zella-Mehlis • Böhmstr. 1 (Industriegebiet)
Tel.: +49 3682/452-0 • Fax: +49 3682/41378 • gesamt@boehm-fertigungstechnik.de

www.boehm-fertigungstechnik.de • www.ag-boehm.de

RWE-Logenpartner

LOGE 1

Zalando



LOGEN 7 & 8

Addend GmbH



Bäckerei Bergmann & Sohn GmbH


Lindig Förder-
technik GmbH

Plan Technik
Bürosysteme GmbH


En-Save GmbH



passandu GmbH


Keller, Schäfer & Part-
ner Steuerberatungs-
gesellschaft mbH

Ladenbau
Hunold GmbH

Schäfer Kratz &
Collegen


Containerdienst Knof


Rechtsanwälte
Wiese & Kollegen

Dahler & Company
GmbH


LOGE 11

THOR Industriemonta-
gen GmbH & Co. KG


LOGE 12

Metallbau Möller
GmbH & Co. KG

Meinhold und
Thieme GbR

Spinner
Werkzeugbau GmbH


LOGE 13

Steuerberater
Jörg Dräger

David Papst &
Silvio Solcher GbR

EDEKA Markt
Maik Halecker

Fahrschule
Warschun GmbH

HLS Technik Meister-
betrieb Steve Minkmar


Manegold Personal



Secosys-IT


Tante Ernas
Landcatering

Zaunteam
Thüringer Wald


LOGE 14

Rechtsanwälte
Rombach & Steinfeld

Anwaltskanzlei
Stephan Scharlach


deinTeam24.de


Handelsvertretung
Andreas Schmidt

Lagerland
Baustoffhandel


LOGE 15 & 16

Neumann
Bauelemente GmbH

IBYKUS AG für Infor-
mationstechnologie


Autohaus Glinicke


NT Neue
Technologie AG


MÁSSON Friseure


OPPM - OFFICE Pro-
fessional Personalma-
nagement GmbH

Cyberknife Centrum
Mitteldeutschland
Andreas Mosmann

Plan Technik
Bürosysteme GmbH


Ingenieurbüro Kleb


Heinz Lanz
Lackierungen

GaLa-Bauer
GmbH & Co. KG

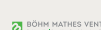

Mc Autoglas



Möbel Kieppe



BÖHM MATHES VENT


DS Agency –
Daniel Samorey

Manfred Schips
Immobilien


LOGE 17

Beethoven Apotheke


BOS Orthopädische
Werkstätten GmbH

Deutsche
Kreditbank AG

Dr. Diana
Hildebrandt

Dr. Susanne
Wurdinger


Dr. Jens Wurdinger



Dr. Michael Schuh



Dr. Peter Ullmann



Dr. Uwe Kahl


Dr. med. Kielstein
Ambulante Medizi-
nische Versorgung
GmbH

Gotthardt Informati-
onssysteme GmbH

Göbel & Partner Wirt-
schaftsprüfungsge-
sellschaft | Steuerbe-
ratungsgesellschaft


Hadlich Consulting


Ingenieurbüro
Dr. Krämer GmbH

Jüttner
Orthopädie KG

LBS Immobilien
GmbH –
Andreas Gebauer

Leese, Hildebrandt,
Esser Rechtsanwälte
Partnerschaft mbB

Mediengruppe
Thüringen

Personal Care
Management

Schlieffe
GmbH & Co. KG


Schwan Apotheke


Steuerberaterin
Sandra Röhn

Waldkrankenhaus
„Rudolf Elle“ GmbH


Wir für Gesundheit


Worschech
Architekten


RWE-Business-Partner

1	Bach · Wandner · Haak - Rechtsanwälte Fachanwälte Steuerberater	13	Hausverwaltung Herber
2	Cloppenburg GmbH	14	Hotel DOMIZIL
3	Continental Versicherung a.G. (Bezirksdirektion Eumaxx-Assekuranzservice GmbH)	15	Investbau GmbH
4	EPZ Entwicklungs- und Produktionszentrum GmbH	16	MERIDIAN GmbH
5	ERSA-Bau GmbH	17	Restaurant - Gaststätte „Zum Schnitzel Heinz“ - Inh. Axel Schröder
6	Eumaxx-Assekuranzservice GmbH	18	Rittweger und Team Werbeagentur GmbH
7	FARBEN LEHMANN - Der Erfurter Fachmarkt	19	Sanierung & Immobilien Herber GmbH
8	Fotograf Marco Fischer	20	Schüller & Smolka - Maler & Ausbau GmbH & Co. KG
9	FUN+MoVE Fitnesscenter	21	THS Technischer Hausservice GmbH
10	GFE German Food Entertainment GmbH	22	VR-Bank Bad Salzungen Schmalkalden eG
11	Goldbeck Ost GmbH	23	WERUK- Haushaltsauflösungen & Umzüge
12	Hagebau-Centrum Brönnner GmbH & Co. KG	24	Württembergische Versicherung AG Agentur Hochmuth

RWE-Unterstützerclub

Unterstützerpaket HERZBLUT

1	DT-Montage GmbH
2	IKF Europahaus AG
3	L & P Versicherungsmakler GmbH
4	Lange engineering GmbH & Co.KG
5	REWE-Markt Krauß OHG
6	Schack-Immobilien - Erfurt
7	Steinmetzbetrieb Gerald Hans

Unterstützerpaket LEIDENSCHAFT

1	asko GmbH
2	Die p. A. - GmbH Personalleasing
3	Fressnapf Weimar
4	Golfresort GmbH
5	Holger Haase Schmiedemeister und Restaurator Inh. Holger Haase
6	Malermeisterbetrieb Marco Korsä
7	Restaurant Karlette Inh. Karsten Zech
8	Pülichhüsen Kabeltechnik GmbH
9	Sondermann Elektrotechnik GmbH
10	Sven Stolarek der Fahrzeugeinrichter
11	TEGA Personal GmbH & Co.KG

Unterstützerpaket FREUNDSCHAFT

1	Andy Schramm Maurer- und Betonarbeiten
2	Allianz Generalvertretung Michael Rödel
3	ASPRRO-Tec GmbH
4	ATS Schwuchow GmbH
5	Allianz Generalvertretung Thomas Orlishausen
6	Andreas Mueller „JET Tankstelle“
7	Apotheke am Erfurter Tor
8	Autohaus Kellner Erfurt GmbH
9	Autohaus Kirschke
10	Autohaus Lorbeer e.K
11	Autohaus Schmidt GbR
12	Autohof Dienststadt
13	Autoservice Gerald Pappe
14	B & K Kluge Versicherungsmakler
15	Bechtle GmbH
16	Bettis Schlemmerland
17	Birkner Maschinen GmbH
18	Björn Havel Obst- und Gemüsehandel
19	Bonnfinanz AG Simon Jacobi
20	Buchführungsbüro Kathrin Büschel
21	Büro für Buchführung Christina Hormann

22	CCM - Claus Cars Marbach Kfz-Meisterwerkstatt
23	CTD Werbedruck Steffen Reichardt
24	Carl's perfekte Textilpflege
25	Carsten Franke Gebrauchtwagenhandel
26	Concordia Versicherungen Heike Malkewitz
27	DER APFELSTÄDTER JENS KAAS Kfz-Werkstatt
28	Dachdeckerei René Spindler
29	Dipl.-Ing. Stephan Fleischer Vermessungsbüro
30	Dr. Andreas Hartung Zahnarzt
31	ERFURT Bildungszentrum gGmbH
32	Edelstahlbau Tannroda GmbH
33	Elektro Degel GmbH
34	Ergotherapie „Am Moskauer Platz“
35	Esso Station André Sonnenburg
36	EVU.COMPANY Entrümpelung-, Verkauf- und Umzugsservice
37	FINESTRA Fenstertechnik GmbH
38	Finanz- und Versicherungsmakler Rokosch GmbH
39	Fleischerei Holger Müller Hausschlachtung & Partyservice
40	Frank Großmann Immobilien
41	Frank Zugehör Handelsvertretung
42	GCH Rosenheim Weimar/ Munich Betriebs GmbH c/o Park Inn Weimar
43	GEMÖ Möbeltransporte GmbH
44	Generali Schulze & Kollegen
45	GOSS Büromöbel
46	Gebäudetechnik Gräf
47	Georg GmbH - Arbeitsschutz von Kopf bis Fuß
48	Germania-Apotheke
49	Goldschmiede Lompe - Sömmerda
50	Gothaer Fördergeräte Center GmbH & Co.KG
51	Graphiklounge Erfurt KG
52	Hannack & Partner Steuerberater Rechtsanwälte
53	Hans-Joachim Strelow Schweißarbeiten
54	Hausgerätekundendienst HTS GmbH
55	hausschnäppchen.de
56	Henck - Rechtsanwälte Steffen Henck
57	HEMAWE Industrietechnik OHG
58	Heinz Werner GmbH Aschra
59	Hotel „Zur Alten Druckerei“
60	Hotel & Gasthaus „Zur Sonne“ GmbH
61	Hubert Müller & Partner GmbH
62	Häuser-Simmen Immobiliengesellschaft mbH
63	IKF Europahaus AG hausschnäppchen.de
64	Ihr Friseur Am Kämpfertor
65	Ingenieurbüro Reinhard Keller
66	Innotax GmbH Steuerberatungsgesellschaft

67	Importautomobile - Wipper - Sömmerda
68	Jens Schweiger Installations- und Heizungsbaumeister
69	Jürgen Jahn e.K.
70	KARO Architekt Dipl.-Ing.(FH) Katrin Rost
71	Kanzlei Carina Winges
72	Kfz-Service Thomas Schneider
73	Kfz-Service Nöda GbR Martin Tzschenschner & Dominik Koch
74	LOGISTIK KONTOR GmbH THÜRINGEN
75	Landhauspension Rank - Hotel Garni -
76	Landhotel BurgenBlick Gebrüder Springer OHG
77	Landhotel und Restaurant Possendorf
78	Last Minute International
79	Leicht – Baufinanzieren
80	Leifer Schuhmode KG
81	MA VIE Friseur & Art Erfurt GmbH
82	MAE Metall- und Anlagenbau Erfurt GmbH
83	MARA GmbH
84	mbs Montage-Bau-Service
85	MW Aufzüge GmbH
86	Mandy Korn Steuerberaterin
87	Martina Pfaffe Gasthaus „Zur Linde“ Pension & Bowlingcenter
88	Menü Mobil
89	Michael Becker Sicherheitstechnik GmbH
90	Multi-Finish Oberflächenveredelung
91	Musikwerk Fränzel
92	Münzfachgeschäft Krämerbrücke
93	NEUFRA Spedition GmbH
94	Next GbR Denis Popovic und Ines Kampke
95	Nicol's Eck
96	Optik Diezemann
97	Optiker Stein
98	Orthopädie-Schuhtechnik Heiber
99	Park Inn by Radisson Weimar
100	PLANUNGSBÜRO GROBE Ingenieurgesellschaft mbH
101	PROMA Gesellschaft für Projektentwicklung und Kommunalberatung GmbH
102	Pfeffer & Kohlmann GbR Spanndecken
103	Pflegedienst Sonnenblume
104	ProVerDa • Mobilfunk • Festnetz • Komplettlösungen
105	REWA Marketing UG
106	RGS Technischer Service GmbH
107	ROS Fliesen & Estrich GmbH & Co. KG
108	Ramstedt - Möbel, Messe und Ladenbau KG
109	Ratskeller Mülberg • drei-gleichen.de
110	Rechtsanwaltskanzlei Bernhard Winzer & Wolfgang O. Becker
111	Roberto Daniel Promotion & Vertrieb UG
112	Rollo Platzdasch

113	rumpf versichert • Ihre Versicherungsfinanzmakler
114	SFS Personalservice GmbH
115	STM Autoservice Steffen Meisch
116	Saline Stadtilm GmbH
117	Sanitätshaus Kaufhold GmbH
118	Schlüssel Körtelt
119	Schnäppi Car
120	Schornsteinfegermeister Steffen Böttner
121	Sefer Bau Armierung GmbH
122	Shell Station tank & more GmbH
123	Spargelhof GmbH & Co. KG
124	Spielwaren am Markt
125	Sport- und Landgasthof - Gut Ringhofen GmbH
126	Sportwettenanbieter.com – das Wett-Informationsportal
127	Sprötauer Champignon
128	Steffen Henck - Rechtsanwälte
129	Steffen Meinhardt Entrümpelung-, Verkauf- und Umzugsservice
130	Steffi Ramsthaler Modellbahnen & Zubehör
131	Steinmetz Rose
132	Steuerberater Dr. Ralph Wengermeier
133	Steve Nittel „Der Maler“
134	TKS GmbH Casino im Justizzentrum Erfurt
135	Tank-Rast Drei Gleichen
136	Taxi und Mietwagenunternehmen
137	tegut am Domplatz
138	Therapie am Ringelberg Claudia Friedrich und Peter Müller
139	Thomas Rumpf Versicherungsfinanzmakler - Rumpf Versichert
140	Tilman Friedrich Immobilienvermarktung
141	Tintschl Industriemontage AG
142	Tischlerei Frank Rubner
143	Torsten Kraus Versicherungsmakler
144	Ullrich & Co. GmbH Malerbetrieb
145	Unterwegs und Zuhause Büro Silke Axthelm
146	Venera Niedrigenergiehaus (UG & Co. KG)
147	Visual meta GmbH
148	W. & L. Jordan GmbH / NL Erfurt
149	WAP-Trans Marco Wagner
150	WEIMAR-TOUR GMBH
151	Weiss GmbH Reinigungs- und Drucklufttechnik
152	Werbestudio Thees
153	Wiegand & Schmidt Elektro + Bauelemente GmbH
154	wiox ingenieure GmbH
155	Wohnungsgesellschaft Stadtilm mbH
156	Wolf & Gäng Werbung und Messebau
157	Wolfgang Maak Maurer & Betonarbeiten
158	Zahnarztpraxis Julia Vogt



LMS Sport GmbH | König-Friedrich-Wilhelm-Str. 4 | 47119 Duisburg
www.LMS-SPORT.de

Mit uns entdecken Sie mehr Thüringen.



Die Tourist Information Thüringen. Wir beraten Sie gern. Und persönlich.

- > Thüringen-Tipps und Informationsmaterial
- > Tickets für Kultur-, Musik- und Sportveranstaltungen
- > Auskünfte und Fahrscheine für den öffentlichen Nahverkehr
- > die ThüringenCard zum Sparen
- > Organisation und Buchung von Individual- und Gruppenreisen, Kongressen und Tagungen
- > Originelle Souvenirs, Reiseliteratur, Wanderkarten u.v.m.

Tel. +49 (0) 361 37420

Mo. bis Fr. 9 bis 19 Uhr, Sa. und So. 10 bis 16 Uhr

Thüringer Tourismus GmbH
Willy-Brandt-Platz 1, 99084 Erfurt
www.thueringen-entdecken.de
service@thueringen-tourismus.de



Foto: www.clickandburn.de

Thüringer
Energie

